

# Ujgeli Ujság

Magyar Nemzeti Múzeum

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
NOVISZAD, KRALJA PETRA UL. 30. I. EMELET  
Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58  
SZUBOTICA, Kralja Aleksandra 9. Telefon 6-70

Noviszád, 1931. évi február hó 13

PÉNTEK

XII. évfolyam

36. szám

Elfizetési ára: egy óra 40 dinár, három óra 120 dinár. — Külföldön egy hónapra 50 dinár. — Egyes szám ára hétköznap 1.50 dinár, vasárnap 2 dinár. Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel.

## Őszentsége XI. Pius pápa rádiószózata a világ népeihez

**A Szentatya a főpapokhoz, a papokhoz, a misszionáriusokhoz, a világhoz és az egyházon kívül állóhoz is intézte szózatát — Kitűnően sikerült a pápai szózat közvetítése a rádióon**

Az egész világ feszülten várta tegnap délután azt a pillanatot, amikor a katolikus egyház látható feje XI. Pius pápa a világ minden népéhez szózatot intézett, a vatikáni rádióállomás megnyitása alkalmával. A rádiószózatot több középeurópai, köztük a beogradi rádióállomás is közvetítette és

a közvetítés igen jól sikerült, mert a Vatikán városban elhangzott beszédek, a világ minden táján igen jól lehetett hallani.

A vatikáni ünnepség délután 4 óra 30 perckor kezdődött. Harsona jelezte, hogy Őszentsége megérkezett a leadóállomás épületébe. A pápa először a géptermet nézte meg, majd

az állomás elektromos kapcsolójával üzembe helyezte a leadókészüléket.

Marconi szenátor üdvözölte a Szentatyát a mikrofon előtt. Örömmel jelenti, hogy Őszentsége jelenléte maga is megszenteli az új rádióleadót, amely békét akar és a békét hirdeti az egész világnak. A Szentatya szózata isteni kiküldetés teljesítése. A pápák husz századon át állandóan gyakorolták ezt a küldetést, de

ez az első eset, hogy az egész világon egyszerre hallják a szózatot.

Kéri Őszentségét, avassa fel az állomást és mondja el szózatát a világ népeihez.

Ezután felhangzott a rádióban a pápai üzenet. Mint az apostolok utóda az egész világhoz kíván szólni: Gloria in excelsis Deo et in terra pax hominibus. Mint az apostolok utóda

különös örömmel köszönti elsősorban háza népét, a kardinálisokat és a főpapokat, a püspököket és a papokat,

akik mindennapos munkájukkal az ő nagy munkáján akarnak könnyíteni. Kér mindenkét, munkálkodjanak minden helyen és gondolják a rájuk bízott hivatást, hogy megkapják az elenyészhetetlen dicsőséget Istentől.

Szeretettel szól misszionárius fiaikhoz és leányaihoz. Azt üzeni nekik, hogy az egyházi fegyelmet és engedelmisséget mindig és mindenben őrizzék meg. Különös gondjuk legyen az előszóval való hirdetésre és teljesítsék lelkesen kötelességeiket az egész vonalon.

Ezután a világiakhoz intézte szózatát a Szentatya.

Dolgozzanak hiven az egyháziakkal, mint valamikor az őskeresztények is együtt dolgoztak az apostolokkal.

Köszönti azokat is, akik nincsenek az Egyház kebelében.

Mindennapi imája értük is száll az Istenhez, hogy világosítsa fel őket, hogy egy akol legyen és egy pásztor.

Mint hogy pedig adása vagyok mindenkinek — mondotta ezután — szólok a kormányokhoz is. Akik az élen állnak, igazságban és szeretetben iparkodjanak előljárni. Tudják meg, hogy

nincs hatalom csak az Istentől, minden hatalom tőle származik. Akik enge-

delmességre hivatottak, ne feledjék, hogy nem az embereknek engedelmeskednek, hanem Istennek.

A gazdagoknak azt üzeni, hogy a világi kincseket igyekezzenek úgy felhasználni, hogy enyhítsék vele az emberiség bajait, a szegényeknek pedig, hogy iparkodjanak a lelki gazdagságban felemelkedni. A munkaadóknak, hogy

ne csak ajánlják az igazságos bért, de adják is meg,

tudva azt, hogy a jól ellátott munka nemcsak saját javaikat, de a világ javát is szolgálja.

Mindenkit befogad a szívébe és az egész világnak apostoli áldását küldi, az Atyának, Fiúnak és Szentléleknek nevében — Amen.

A Szentatya ezután autóján átment a vatikáni kert kaszinóhelyiségébe, az akadémia diszülésére. Itt az akadémia elnöke üdvözölte Őszentségét és kérte engedje meg, hogy Marconi szenátort az akadémia tagjává fogadják.

Ezután Marconi szenátor köszöntö meg a megtiszteltetést. Köszönetet mond a Szent

atyának, az akadémia tudós elnökének, aki nagy segítségére volt az állomás megépítésénél.

A pápa Őszentsége ezután üdvözölte Marconi szenátort az akadémia új tagját, akivel a testület nagy értéket nyert.

Marconi munkájában az Isten munkatársának munkáját látja.

Köszönetet mond neki ezért, mert köszönete az Istenre hárul vissza. Az új rádióállomás a világ felett az Istenhez legközelebb áll.

Dolgozni fog az Isten dicsőségéért és a lelkek üdvösségéért.

Köszönetet mond mindenkinek, akik engedelmesen és lelkesen dolgoztak az új művön és felhasználja ezt az alkalmat is, hogy még egyszer Isten áldását küldje a világ népeihez. A Szentatya ezután elmondotta az áldás formulát és ezzel a lélekemelő magasztos ünnepség befejeződött.

Fogadás a beogradi nunciaturán

A beogradi nunciaturán a pápa Őszentsége koronázásának évfordulóján tegnap ünnepélyes fogadtatás volt. Délőtt 11 órakor a diplomáciai kar, katonai, egyházi és világi előkelőségeket, délután pedig a fővárosi katolikus polgárságot fogadta a nunciatus.

A karloveci katolikus templomban tegnap délután egy Philips nagy hangszóró útján közvetítették Őszentsége üzenetét. Ez az első eset országunkban, hogy katolikus templomban megszólalt a rádió.

## Percsec Gusztáv, a Bécsben élő emigráns szervezte a zágrebi bombarobbanásokat

Hivatalos jelentés a terrorista szervezet leleplezéséről

Beográdból jelenti az Avala ügynökség: Berics Andrej novogradiskai polgármester merénylőjének, Roszics Ivánnak a vallomása alapján a nyomozó hatóságok megállapították, hogy a gyilkosság felbujtóinak egyike Ljevakovics Iván lipiki lakos volt.

A további nyomozás során Ljevakovics vallomása alapján megállapították, hogy tavaly decemberben többször Bécsbe utazott, ahol az ott élő horvát emigránsok közül meglátogatott egyeseket és arról tárgyalt velük, hogyan lehetne Jugoszláviában terrorista akciót szervezni.

Ljevakovics kihallgatása során elmondta, hogy karácsony előtt Percsec Gusztáv ellátta őt egy hamis magyar utlevéllel, amely Román Valter névre szól és vele együtt Sopronba utazott. Sopronban pokolgépek készítésére tanították és egyúttal kis mennyiségű robbanó anyagot is kapott itt.

A további nyomozás során megállapították, hogy a zágrebi báni palota folyósóján történt robbanásról tudomása volt Miklausics Józsefnek, a zágrebi vendéglős egyesület szolgájának és Poropát Josip zágrebi elektrotechnikusnak. Őrizetbe vételük után Poropát beismerte, hogy

a Miklausicstól kapott robbanó anyagból négy pokolgépet készített.

Miklausics beismerte, hogy az anyagot Nagy Martin Ferdinandovci (Virovitica) közsébeli lakóstól kapta, akinek azt Domitrovics Ignác adta. Domitrovics Magyarországon a jugoszláv határhoz közel fekvő Kadarut községben él Nichter Gusztáv álnév alatt. Ez a Domitrovics azt mondta neki, hogy

Percsec Gusztáv nagyobb pénzüsszeget ad azoknak, akik Zágrebben robbanásokat idéznek elő.

Miklausics bűntársainak egyike helyezte el a zágrebi báni palota folyósóján január 3-án és a jugoszláv ifjusági egyesület ablakában január 31-én a bombát, a harmadik bombát Miklausics, a negyediket pedig Poropát lakásán találták meg.

A nyomozás ez ügyben tovább folyik.

Az állam csak a zsabalji hidat építteti meg

A becei hidat az állam nem hajlandó megépíteni

Becskerekéről jelentik: Sztanojlovics Alekszandar, a becskereki iparkamara főtítkára tegnap Beográdban az építésügyi minisztériumban járt, ahol a becei és zsabalji hidak építése iránt érdeklődött. A minisztériumban közölték vele, hogy

az állam csak a zsabalji hidat hajlandó felépíteni, mert ez a hid állami utakat köt össze.

A becei hid, csak bánági utakat köt össze és így az állam ezt nem is építtetheti fel.

Sztanojlovics főtítkár Beográdból először Vrsaca utazott, ahol közölte Jovanovics polgármesterrel, hogy az állam hajlandó lenne borvizsgáló állomást létesíteni, ha a város ezt segítené. A polgármester közölte vele, hogy Vrsac hajlandó lenne erre a célra ötvenezer dinár évenkénti segélyt adni.

A főtítkár azon közlésére, hogy a május 25-én Becskereken megtartandó országos kamaraközi kongresszus résztvevői Vrsacot is meg fogják látogatni, a polgármester kijelentette, hogy Vrsac városa a kongresszisták tiszteletére borkiállítás rendez.

**IRÁNYI**  
NOVI-SAD  
Jevrejska u.6. Tel. 27.47

**STANDARD  
TUNGSRAM**

RÁDIÓ

## Az orvosok biznak Zaicek bécsi csehszlovák követségi titkár felépülésében

Schober dr. osztrák külügyminiszter részvétét fejezte ki Marek csehszlovák követségi tanácsosnak

Bécsből jelentik: Zaicek csehszlovák követségi titkárnak, a szerdai revolveres merénylet áldozatának állapota a körülményekhez képest kielégítő.

közvetlen életveszedelem nem fenyeget. Az agy és a hátgerinc sértetlen.

Zetka Gottlieb, a 67 esztendő, hatgyermekes merénylő vallomásából többek között kiderült, hogy a merénylettel nemcsak személyes sérelmeket akart megtorolni, hanem

a nagy nyilvánosság figyelmét is felakarta hívni az őt ért állítólagos méltánytalanságra.

Azokat a híreszteléseket, amelyeket a merénylő egy ideig a bécsi rendőrség tisztviselője előtt tett volna, hivatalosan megcáfolták Schober dr. külügyminiszter

a szövetségi kormány nevében tegnap mély részvétét fejezte ki a merénylet felett Marek csehszlovák követségi tanácsosnak.

A Korrespondenz Herzog jelentése szerint Zaicek követségi titkár aránylag igen jól érzi magát. Pillanatnyi veszélytől szó sincsen és az orvosok remélik, hogy ha nem lépnek fel komplikációk, 14 nap múlva elhagyhatja a kórházat és otthon tovább kezelhető magát.

## Oroszlán torkába küldték a néger fiut egy amerikai hangosfilm készítői

A vérfagyasztó jelenetet filmre vették — Az angol sajtó megtorlást követel a szörnyű embertelenségért

Londonból jelentik: Az angol lapok pártkülönbség nélkül felháborodottan tiltakoznak egy új amerikai film bemutatása ellen, amelyet London egyik legnagyobb mozija tűzött műsorra. A filmet tegnap játszották le zárt közönség előtt, amely újságírókból és hatósági személyekből állt. Hangosfilmről van szó, amelyet egy expedíció készített az afrikai vadonban. Bizonyos, hogy a film rendkívül nagyértékű, tudományos jelentőségű alkotás, mert élethű képet nyújt a történelen őserőkben élő oroszlánokról, vastagbőrűekről, majmokról és természetesen a benszülött lakosságról is. Az őserdő titokzatos zaja, az állatok robaja és üvöltése valami egészen különös, hátborzongató jelleget ad a filmnek. Egy bizonyos ponton azonban

a film tragikus jelenetet örökít meg, amely borzalmasságánál fogva elszigetelten áll a mozgófénykép krónikájában.

Az expedíció egyik útján a mechanikusok felállították a hangos felvevőgépet és az expedíció szolgálatában álló benszülötteket szanaszét küldik, hogy tereljék a vadakat a gép lencséjének látótávolságába. Több minden jelből, hangból, az erdő mozgásából s így tovább arra lehet következtetni, hogy a hajszolt vadak már a közelbe értek.

Az expedíció vezetője most egy néger fiucsának megparancsolja, hogy vigyen egy csomagot a tisztás szélén álló autóba.

A fiu félénken tekinget körül, de mégis csak utnak indul.

Alig hogy az autóhoz ér, egy oroszlán tör elő a sűrüből és ráveti magát a könnyű zsákmányra. A szerencsétlen fiucska nem tud menekülni s az expedíció tagjainak, a filmen pedig a nézőközönség szemeláttára, darabokra tépi a megvadult ragadozó.

A film készítői azzal mentik a dolgot, hogy a szörnyű jelenet villámgyorsan játszódott le s már senki sem tudott segítségére menni a néger fiunak. A filmen is megjelenik alul ez a felírás:

— Tul késő volt már, hogy bárki kiska badithassa a benszülöttet az oroszlán karmaiba.

Ennek az állításnak igazságát azonban nyilvánvalóan megcáfolja maga a film, mert az operatőr, ahelyett, hogy a mellette fekvő, robbanó golyóval töltött karabélyt felkapná s rálőné a bestiára, a legnagyobb hidegvérrel „forgatja” tovább a masinát

s felveszi a filmre a néger és az oroszlán „küzdelmének” legparányibb részleteit is. Látni nevezetesen a filmen, hogy a szerencsétlen benszülött térdreerogy a vadállat sulya alatt, elnyulik a földön az első harapásra, néhány pillanatig csapkod a lábával és a kezével, azután minden mozgása megszűnik s miközben az oroszlán immár kimult áldozatát nézi, a mozikközönség is láthatja a fiu megkínzott arcát, amelyen szörnyű sebek éktelenkednek. A hangosfilm vérfagyasztó hűséggel adja vissza a néger halálkiáltásait és az oroszlán bögését. Csak már amikor vége a jelenetnek, hallani két fegyverdörrenést, az oroszlán magasraveti magát, majd lezuhan áldozata mellé. Az angol lapok most egyhanguan követelik, hogy a cenzura törölje ezt a részt a filmből. De egyben megállapítják azt is, hogy itt nem a cenzurának kellene közbelépnie, hanem a büntető igazságszolgáltatásnak. A lapok azt állítják, hogy a film készítői közönséges s minden bizonnyal előre kiszámított gyilkosságot követtek el. Bizonyítékul elég volna maga a film, mert hiszen ha az expedíció akarta volna, megmenthette volna a néger fiu életét.

A Daily Telegraph egyébként arról értesült, hogy a fiucska apja, aki a francia

benszülött rendőrségnél teljesít szolgálatot, vérdíj fejében 1000 dollárt kapott a filmváltalattól és ezért megnyugodott fiacskája borzalmas halálán.

## Hatalmas vihar tombolt az angol tengerparton

Attól tartanak, hogy több bárka a tengerbe veszett

Londonból jelentik: Az elmúlt éjjel óránként hetven mérföldes sebességgel szárguldó vihar korbácsolta a tengert az angol szigetek körül. A La Manche esatornán a vihar harminc láb magas hullámokon dobálta a hajókat. Valamennyi hajó többórás késéssel futott be a kikötőbe. Több hajó megsérült.

Attól tartanak, hogy több bárka személyzetével együtt a tengerbe veszett.

Folkestonében a szél több kerékpárost gépével együtt feldöntött, egyes helyeken a gyalogjáró közönséget is feldöntötte a szélvihar.

Miss Anny Johnson a leghevesebb viharban szállt te gépével

a lympei repülőtéren, a veszedelmes idő ellenére tovább folytatta útját és többórás késéssel leszállt London egyik külvárosi repülőterén.

## Leningrád közelében behatoltak a cári palotába a hajléktalanok

Rigából jelentik a londoni Exchange Telegraphnek, hogy Leningrád közelében több száz késsel és feszítőrudakkal felfegyverzett hajléktalan betört a gacsinaí cári palotába, hogy ott menedéket keressen a dermesztő hidegben. Kétórai elkeseredett harc után a szovjet katonáknak és a tüzoltóknak sikerült elűzni a hajléktalanokat. Az Exchange Telegraph szerint hasonló zavarok kitörése lehetett az alapja az orosz forradalomról elterjedt legutóbbi híreknek.

## Rátámadt a rendőrrre és dulakodt vele egy részeg szrbobrani legény, mire a rendőr meilbelőtte

A súlyosan sebesült legényt a noviszádi közkórházba szállították

Az ital megint súlyos tragédiához vezetett Szrbobranban. Hám András szrbobrani legény tegnapelőtt egy jólsikerült üzlet öröme nagy dáridót csapott és zenekisérettel végigjárta a község vendéglőit. A részeg legény másnap délutánig mulatott és ekkor nagy lármázva és énekelve vonult hazafelé. Egyik uccán Hám András szembekerülte gy lovasrendőrrel, aki felszólította, hogy viselkedjék csendesen. A részeg legény feleselni kezdett a rendőrrel, majd rátámadt, mire a rendőr néhányszor arculütötte hogy elesett. A részeg legény erre még jobban feldühödött és rá akart rohanni a rendőrre, aki erre elővette szolgálati revolverét és több lövést adott le a garázda legényre, aki véresen rogyott össze.

A lövések zajára csakhamar nagyobb rendőresapat sietett a véres esemény színhelyére és a legényt mozdulatlanul, eszméletlenül találták meg az ucca sarában. Azonnal orvoshoz vitték, aki első segélyt nyújtott a legénynek és megállapította, hogy egyik golyó szive felett hatolt a mellébe és a vállsontban akadt meg. Hám András azonnal autóra tették és beszállították a noviszádi közkórházba, ahol műtétet hajtottak végre rajta. Remélik, hogy meg lehet menteni az életnek. Felgyógyulása után hatósági személy megtámadása miatt indítanak ellene eljárást.

## Bulgária újabb vérengzések előtt

Ivan Mihajlov véres bosszút akar állni Djurkov gyilkosain

Szófiából jelentik: Djurkov Jordan meggyilkolása az egész országban nagy megdöbbenést és ikeseredést váltott ki. Djurkov temetése óriási néptömeg jelenlétében ment végbe és a sírnál olyan beszédek hangzottak el, amelyekből arra lehet következtetni, hogy

Djurkov pártja nem fogja megbosszútatlanul hagyni Jordan Djurkov halálát.

Szófiában, valamint Délbulgáriában attól félnek, hogy Ivan Mihajlov nemcsak Protogerov hívein, hanem valamennyi bolgáron bosszút fog elkövetni, akik terror munkáját kritizálják, ami erősen hozzájárult ahhoz, hogy legintimebb munkatársa és barátja Jordan Djurkov meghaljon. Bulgáriában általános az a vélemény, hogy Ivan Mihajlov véres bosszút fog állni Djurkov gyilkosain.

## Hosszas és viharos tárgyalások után megegyezés jött létre a noviszádi német és szlovák evangélikus egyház között a paplak kérdésében

A németek a jelenlegi paplak mellett új paplakot építenek papjuk részére — Március elsején közös konvent hoz végleges határozatot az ügyben

A Reggeli Ujság tegnapi számaiban részletesen megírta, hogy a noviszádi német és szlovák evangélikus egyházak között már évek óta folyó áldatlan beharag után, valószínűleg megegyezés fog létrejönni, amennyiben illetékes helyről utasították a két egyházat, hogy espereseik jöjjenek össze és próbáljanak megegyezésre jutni a paplak kérdésében. Ezt a konferenciát meg is tartották és az délelőtt kilenc órától délután félkettőig tartott és ez is bizonyítja, hogy mennyire viharos lefolyású volt és mennyire nehezen lehetett megegyezést létrehozni a két fél között. Szlovák részről Klobusicki esperes, német részről pedig Jahn esperes vezették a tárgyalásokat, amelyekben még a kurátorok és a jegyzőkönyvvezető vettek részt.

Szlovák részről eleinte hallani sem akartak arról, hogy megegyezésre kerüljön a sor és a szlovákok arra való hivatkozással,

hogy az egyházat ők alapították, az egész paplakot maguknak követelték.

Végre hosszas tárgyalások után, amelyek bővelkedtek elkeseredett vitákban úgy egyeztek meg, hogy a németek a jelenlegi paplak mellett területet kapnak, amelyen felépíthetik a német evangélikus lelkész paplakját.

Ez a döntés természetesen nem végleges, csupán előzetes és ebben a kérdésben még a március elsején összeülő közös konvent is tárgyalni fog. Habár a két fél vezetői most már elvileg meg is állapodtak, a márciusi közös konvent mégis viharosnak ígérkezik, mert igen széleskörű gyűlés lesz és különösen a szlovák evangélikusok körében még mindig nagyon sokan vannak, akik a megegyezést ellenzik. A noviszádi evangélikusok körében nagy érdeklődéssel várják most a márciusi konvent eredményét.

## Február 28-án tart tisztújító közgyűlést a szuboticei ipartestület

Nagy érdeklődés nyilvánul meg a közgyűlés iránt

A szuboticei ipartestület február 29-án tartja meg ezévi rendes közgyűlését, amelyen új vezetőséget választanak, miután a régi vezetőség mandátuma már lejárt. Szubotícán több mint kétezer iparos él és így az ipartestület a város egyik legjelentősebb gazdasági tényezője, melynek belső ügyei a nyilvánosságot is nagy mértékben érdeklik.

A szuboticei iparosok körében máris megindult a szokásos agitáció a közgyűlés és a választások előkészítésére. A szuboticei iparosoknak két pártjuk van, az egyik a most uralmon levő párt, amely újításokkal igyekszik javítani az iparosok helyzetén, a másik párt, a konzervatívabb rész viszont a legutóbbi években teljesen visszavonult és így előreláthatóan nem is lesznek nagyobb viharok az ipartestületi közgyűlésén.

Mint értesülünk, az ipartestület jelenlegi vezetői nagyfontosságú javaslatokat terjesztenek elő programjuk keretében a közgyűlésen. Erre vonatkozólag Fiszer Gusztáv ipartestületi alelnök, szuboticei nagyiparos munkatársunk előtt ismertette az ipartestület vezetőségének eddig elért eredményeit.

Szubotica város vezetősége négyszáz-ezer dinárt utalt ki az ipartestületnek, a három milliós költségen építendő emeletes székház építésére,

amelyhez hasonlóan modern székháza a Dunabánságban egyetlen ipartestületnek sincs. Az ipartestület vezetősége teljes programot dolgozott ki, amelynek megvalósításával lényegesen meg fogja javítani az iparosok helyzetét. Így

a legfontosabb követelésük a közmun-

kák kiírása, még pedig a tanítólakások, tisztviselőlakások, az iparosok kislakásainak az építése, a csatornázás és a vízvezeték megvalósítása, amivel nemcsak az iparosok jutna munkához, hanem a munkák kiírásával a város egész lakosságának helyzetén lényeges javulás állna be.

A tervek szerint az ipartestület sportszakosztályt is létesít és a modern viszonyok követelményei szerint módosítja az alapszabályokat.

## A bajorországi katolikusok nem lehetnek tagjai a nemzeti szocialista pártnak

Münchenből jelentik: Nyolc bajor püspökség rendeleti közlönyei hosszabb cikket közölnek, amelyben a püspökök, mint az egyházi tekintély őrei óvják a híveket a nemzeti szocialistáktól, akiknek felfogásai több tekintetben nem egyeztethetők össze a katolikus tanítással. A katolikus papoknak szigorúan tilos bármiképpen is résztvenni a nemzeti szocialisták mozgalmában. A nemzeti szocialistáknak továbbra is tilos egyenruhában megjelenni az istentiszteleteken.

— Iléana hercegnő influenzában megbetegedett. Bukarestből jelentik: Iléana hercegnő influenzában súlyosabban megbetegedett. Az orvosok remélik, hogy komplikációk nem állanak be.

## Községi képviselőtestületi közgyűlés Sztáribecsejen

A sztáribecsei községi képviselőtestület hétfőn tartotta rendkívüli közgyűlését, melyen több fontosabb tárgyban hoztak határozatot.

Mint már jeleztük, egy nagy amerikai cég, mely a Dunabánság villamosítását tűzte ki céljául, érintkezést keresett a községgel az együttműködés felvétele céljából és kérte, hogy a község küldje ki megbízottait a tárgyalások megkezdésére. A képviselőtestület a villanybizottságot meghatalmazta a tárgyalások felvételére.

Az agrárföldek átíratása ügyében kimondották, hogy tekintettel a készülő agrártörvényre ez ügyben érvényes határozatot nem hoznak, nehogy a hozott határozat később esetleg ellentétbe kerüljön a készülő törvény rendelkezéseivel.

Nikolics Szimo vendéglősnek, a község tulajdonát képező Central nagyszállója jelenlegi bérletének március 1-re a község felmondja a bérletet. Így a Central bérletére rövidesen pályázatot fognak kiírni.

A képviselőtestület, felismerve a Tiszahid felépítésére alakult helyi propagandabizottságnak a város életére esetleg nagyfontosságú eredménnyel kecsegtető munkáját, elhatározta, hogy a propagandabizottságnak a legszükségesebb kiadások fedezésére ezer dinárt szavaz meg.

Zsikics Mirkó bíró jelenti, hogy a közelmúltban magasrangú katonai bizottság járt Sztáribecsejen, melynek egyik tábornok vezetője előtte kijelentette, hogy az esetben, ha a község a katonai hadkiegészítő parancsnokság jelenlegi épületét nem bocsátja át a katonaságnak, az esetben a hadkiegészítő parancsnokság igen könnyen átköltözhessen Bacskaújvárra, vagy más alkalmas helyre. Mivel ez ügyben a község hivatalos átíratást nem kapott, a bíró bejelentése felett nem is hoztak határozatot.

Elhatározták, hogy a Szegényház részére egy fejőstehenet vásárolnak.

Jablanovics Szlavko aljegyzőnek költözködési költségeit megszavazták, dr. Zelenay Miklós ügyvédnek, aki a községet Szubotícán képviselte ezer dinárt állapítottak meg.

A szuboticei utból annak idején lemetszett földek ügyében elhatározták, hogy a földeket Martinovics Borivoj mérnökkel újra átméretik s neki a munkálatokért 7200 dinárt szavaztak meg. A főjegyzőt és Kunics Váza telekkönyvvezetőt megbízták és felkérték, hogy a noviszádi kataszteri igazgatóságnál a vitás uti térképek ügyében végleges információkat szerezzenek be. Így az ügy, mely különösen azokat érdekli, kik a jelzett utból lehasított parcellákat megvették, végleges elintézés alá kerül s most már a szerződések elkészítésének s az átíratásnak semmi akadálya nem lesz.

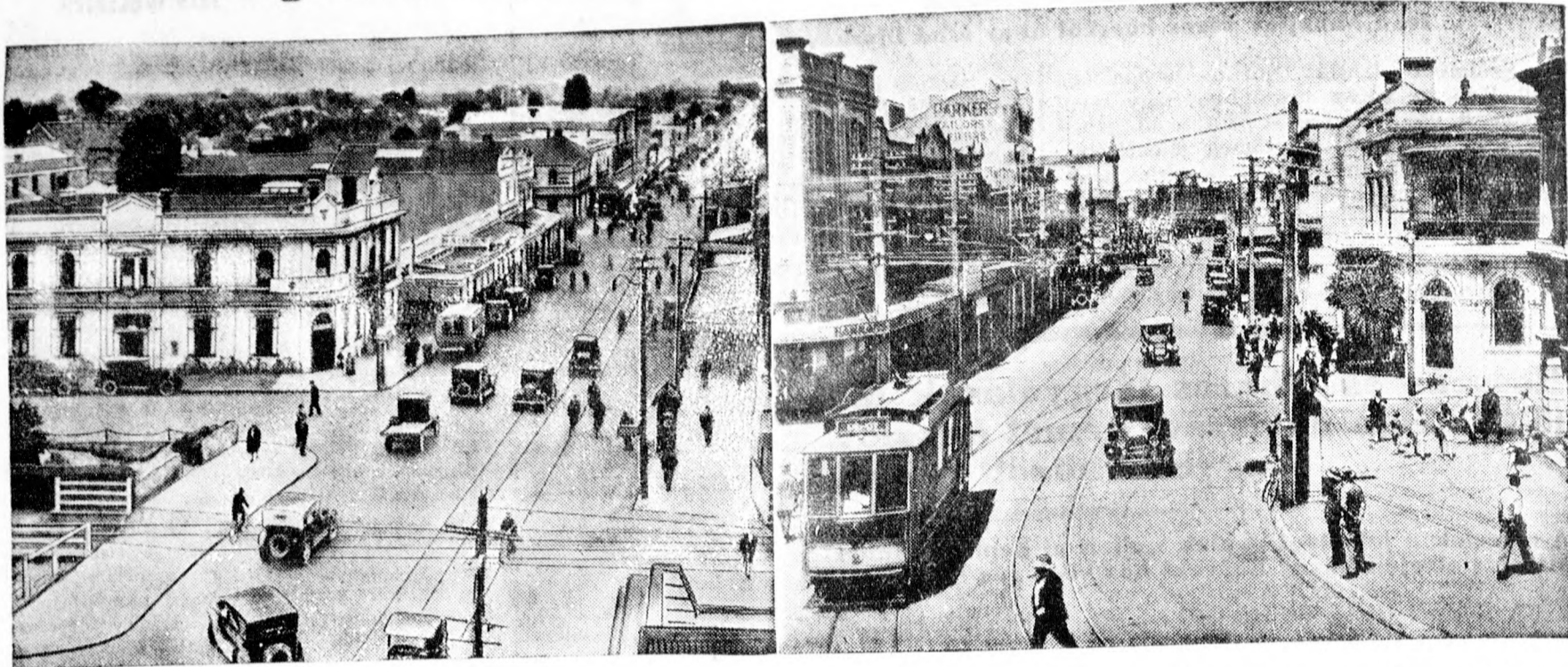
A csendőrség által használt bérház szerződését egy évre meghosszabbították, Bauer Istvánnak kávéházi jogot adtak, elfogadták az egységes kéményseprési díjakról szóló jelentést, mely szerint ezután az egész Dunabánság területén egyforma árak lépnek életbe. Mivel a katonai referens egymaga képtelen a felhalmozódó katonai ügyek feldolgozására, még egy II. osztályú irnoki állást létesítettek, végül tudomásul vették Rajsl Lukács községi képviselőnek betegsége miatt való lemondását.

A gyűlés ezeken kívül több lényegtelen ügyben is hozott határozatot.

## Összetűzések Mad Idban a rendőrség és az egyik klub tagjai között

Párisból jelentik: A Havas iroda madridi jelentése szerint a kormány által bezárított egyik klub épülete előtt összetűzések voltak. A klub portása délután fél ötkor, a kormány tilalma ellenére megnyitotta az épület kapuit és mintegy kétszáz fiatalember nagy lelkesedéssel töltött be a klub épületébe. Közben értesítették a rendőrséget, amely nagy készültséggel vonult ki. A rendőrök letartóztatták a klub valamennyi vezetőtagját és a gyűlés több más résztvevőjét. Délután fél hat órára már ismét zárva volt az épület.

## A földrengés által elpusztított ujjélandi városok a katasztrófa előtt



Baloldali képünk Hastings város főterét, a jobboldali pedig Napier üzleti uccáját mutatja. A két virágzó várost a földrengés teljesen elpusztította.

## Borzalmas módon vetett véget életének egy noviszádi munkanélküli kereskedősegéd, aki hónapokig éhezett

### A beográdi állomáson a szuboticei személyvonat alá feküdt, amely tőből lemetszette a fejét

A beográdi lapok tegnap hosszú cikkeken számoltak be egy borzalmas öngyilkosságról, amely kedden éjjel a beográdi állomáson történt. Amikor a szuboticei személyvonat, amely éjjel háromnegyed 12 órakor indult el Beográdból, elhagyta az állomást, a vasúti alkalmazottak egy borzalmasan megcsontított hullát találtak a sínekben.

A fiatalember fejét a vonat kerekei tőből lemetszték.

Amíg felsőtestét valósággal összelapították.

A rendőrség azonnal nyomozást indított, de miután a fiatalember zsebeiben semmiféle igazolóokmányt nem talált, személyazonosságát nem tudta megállapítani. A tehnikai rendőrség közegei lefényképezték a holttestet s a fényképeket a tegnapi beográdi lapok is közölték.

Tegnap azután érdekes fordulat állott be az öngyilkossági ügyben. A délelőtti órákban ugyanis megjelent a noviszádi rendőrségen Tanaszijevis Szevolik fűszerkereskedő, akinek a Szava Vukovicica ucca 23 sz. alatt van az üzlete s bejelentette, hogy

a fényképben Eror Nikola kereskedősegédet véli felismerni, aki az elmúlt évben nála állott alkalmazásban.

Tanaszijevis elmondotta, hogy Eror Nikola 1929 május havában mint inas lépett be hozzá s 1930. júniusáig állott nála alkalmazásban, amikor is felszabadult. Tanaszijevis elmondotta még, hogy a fiatalember fényképét a feleségének is megmutatta, aki szintén azonnal felismerte benne volt alkalmazottjukat s ugyanezt igazolják a kereskedő többi régi vevői, akik jól ismerték a kereskedősegédet.

A noviszádi rendőrség a meglepő bejelentés alapján azonnal telefonon értesítette erről a beográdi rendőrséget s közölte egyúttal az öngyilkos fiatalember különös ismertetőjeleit.

A rendőrség megállapította továbbá, hogy Eror

Nikola a szlavóniai Medenci községben, a trnavai járásban született, ahol édesapjának hat háza van. Eror Nikola két fivérével és leánytestvérével már korán édesapja nélkül maradt, úgy hogy a három testvér elhagyta szülei házat és utra kelt munkát keresni. A fiatalember először egy szuboticei fűszerkereskedőhöz került, ahol hosszabb ideig inaszkodott, majd onnan Noviszádra ment, ahol először a Geiger Márk cégnél állott alkalmazásban, majd Tanaszijevis Szevolik fűszerkereskedésében vállalt alkalmazást, ahol felszabadult.

Inaszkodása alatt nem a legjobban viselkedett a fiatalember, akinek az inasiskolában is több ízben gyűlt meg a baja, állásait is gyakran változtatta, mert munkaadói hanyagsága miatt sorban elbocsátották. Amikor Tanaszijevis-től kilépett, Karanovics Branko fűszerkereskedésében kapott alkalmazást, de ezt az állását is hamarosan otthagya. Amikor már hosszabb ideig munka nélkül lézengett Noviszádon, a rendőrséghez fordult azzal a kéréssel, küldjék haza illetőségi helyére. A rendőrség ezt lehetővé is tette, a fiatalember azonban nem maradt sokáig illetőségi helyén, mert

csakhamar ismét Noviszádon tűnt fel s ez alkalommal a munkáskamarához fordult, ahol munkakönyvet kért, hogy Beográdban vállalhasson állást.

Eror Nikola azután el is utazott Beográdba, de nem tudott foglalkozáshoz jutni. Az utóbbi időben már azzal tengette életét, hogy cukorkákat árult a Beográd felé induló személyvonatokon, miután azonban nem volt pénze, hogy megválthassa a menetjegyet, a vonatszemélyzet minden alkalommal kizavarta a kocsiból. Néhány nappal ezelőtt ismét felkereste régi munkaadóját, Tanaszijevis Szevolikot, akinek

keservesen panaszkodott, hogy munkanélkül van, éheznek és hogy nem bírja tovább az életet.

Azóta már nem látták Noviszádon s valószínűnek tartják, hogy ismét Beográdba utazott, munkát keresni. Amikor ez nem járt sikerrel, kétségbeesésében öngyilkosságra határozta el magát. A szerencsétlen fiatalember a szuboticei személyvonat utolsó kocsija alá feküdt, amelynek kerekei teljesen összemarcangolták. A noviszádi bejelentő hivatal feljegyzése szerint Eror Nikola 1912-ben született Trnovón, tizenkilenc éves korában vált meg tehát az élettől, amely csak terhet jelentett a számára.

### Noviszádon is díszes keretek között ünneplik meg a Vörös Kereszt egyesület fennállásának 55-ik évfordulóját

Ünnepi akadémiát tartanak a báni palota nagytermében

A Vörös Kereszt Egyesület az idén ünnepli meg fennállásának ötvenötödik évfordulóját. A jugoszláv Vörös Kereszt a szerb Vörös Kereszt Egyesületből alakult s a háború befejezése után kezdte meg működését országunkban, ahol azóta nagyszabású emberbaráti működést fejtett ki.

A Vörös Kereszt ezidei jubileumát az egyesület noviszádi helyi szervezete is megünnepli.

Vasárnap, február 15-én délelőtt fél 12 órakor ünnepi akadémiát tartanak a báni palotában. Az akadémián a miniszterelnök is képviselteti magát, azonkívül megjelenik Alaupovics Tugomir dr. volt miniszter, a Vörös Kereszt főbizottságának alelnöke, aki ez alkalommal előadást tart a szív és az értelem egységéről. Az akadémián a noviszádi főgimnázium énekkara is közreműködik.

A Vörös Kereszt noviszádi helyi szervezete az utolsó tíz esztendő alatt hatalmas aktivitást fejtett ki, többek között felállította az ingyenkonyhát, a gyermektüdőgondozót és számos más emberbaráti intézményt, úgy hogy az ország egyik legtevékenyebb Vörös-Kereszt szervezete.

A Vörös Kereszt noviszádi népkonyhája részére legutóbb a következő adományok érkeztek be: Dungyerszki Gedeon dr. 3 zsák liszt, Löwentberg Jenő ezer dinár, Gavrilovics Gyoka 1 zsák liszt, azonkívül több kisebb adomány. A népkonyhában ezidő szerint 600 szegény kap ingyen ebédet, az adagok azonban elég kicsinyek, mert a közönség nem támogatja elegendőképpen ezt az emberbaráti intézményt, úgy hogy a Vörös Kereszt ezidő szerint kizárólag a város 30.000 dináros hozzájárulására van utalva. Minden, a legkisebb adományt is szívesen fogadnak s hírlapilag nyugtáznak. Az adományok a Vörös Kereszt titkári hivatalához intézendők.

# Beckereken meggyilkoltak és kiraboltak egy vendéglős házaspárt

**A szögát a szobájába zártak be a gyilkosok, hogy zavartalanul végezhesse az áldozataikkal — Gyilkosság után nyugodtan megreggeliztek a feleségek**

Beckerekről jelentik: Csütörtök reggel borzalmas kettős rablógyilkosságot fedeztek fel a Miletics utcában. A Miletics uca 24. szám alatti „A három nyul”-hoz címzett vendéglő tulajdonosát és a feleségét ütötték le és utána a házaspárt kirabolták. A gyilkosságot reggel félhét órakor fedezték fel, azok a vendégek, akik a reggeli keskenyvágyu vonattal jöttek Beckerekre és a közeli megállótól a kocsmába jöttek. A vendéglőt nyitva találták, de a kocsmáros csak nem akart jelentkezni, erre az egyik vendég bement a vendéglős lakásába, ahol a szobába érve borzalmas látvány tárult szeméi elé: Az udvarra nyíló ablak alatt

hatalmas vértócsában, hálóingben feküdt a kocsmáros, a szoba tulsó oldalán pedig összekötözött kezekkel, eltorzult arccal és véres fővel a vendéglősné.

A borzalmas felfedezésről azonnal értesítették a rendőrséget, ahonnan rendőri és orvosi bizottság szállott ki a helyszínre. Az orvosok megállapították, hogy

**Gajdek Pál vendéglős még él.**

A mentők a közkórházba szállították, ahol azonban mindeztideig még nem sikerült eszméletre téríteni.

A gyilkosok, akik ketten vagy hárman lehettek a vendéglőspár lakását a konyhába vezető udvari ajtón közelítették meg. Itt legelőbb

**elvágták a villanyvezetékét,**

majd az udvaron álló kocsiról leszerelt lőcs és egy vasvilla segítségével

**felfeszítették a külső konyhaajtót.**

A belső ugyancsak lezárt konyhaajtó üvegajtóját benyomták, a konyhából a szobába vezető ajtó ablakait is betörték és így jutottak be a hálószobába.

Előbb a férfitel végeztek, akit baltával ütöttek le, majd abban a hitben, hogy a vendéglős halott, az asszony kezét kötötték össze, majd amikor kiadta megtakarított pénzüket, vele is végeztek.

**Az asszonyt löccsel és baltával ütötték le és a fejét valósággal szétloccsantották.**

A lakás kifosztása után, amelynek során a szekrények tartalmát a földre hányták és

**még a matracokat is kiemelték a helyükből,**

a konyhába mentek, ahol befőttes üvegeket bontottak fel és

**megreggeliztek.**

A véres reggeli után az uccára nyíló vendéglőn keresztül akartak távozni, fel is zárták a vendéglő ajtaját, de azután meggondolták a dolgot, a Miletics uccát tulságosan forgalmasnak találták és ezért inkább létrát támasztottak a ház hátsó falának és

**a kevésbé élénk Gyurgye Szmederevszka uccán keresztül menekültek el.**

A rendőrség javában folytatta a helyszíni szemlét, amikor

**dörömbölésre és kiabálásra lett figyelmes.**

Kiderült, hogy a házaspár szolgáját bezárták a szobájába. A gyilkosok, hogy munkájuk közben meg ne zavarhassák őket,

**vaslapátot elzárták a szolgakísérő aj-**

**tját és az istállóban alvó Glaug Imre fuvarost is bezárták**

és csak ilyen elővigyázatossági rendszabályok után láttak munkához.

Valószínű, hogy a gyilkosok már az este folyamán elrejtőztek a ház udvarán és a késő éjjeli órákban láttak munkához. Az orvosi szakvélemények szerint a gyilkosság hajnali három órakor történt.

Az elrabolt összeg nagyságát nem tudták megállapítani.

Gajdek Pál vendéglős a kórházban még nem nyerte vissza eszméletét és életbenmaradása teljesen reménytelen.

Gajdek Pál tegnap estig nem tért magához úgy, hogy még mindig nem lehetett kihallgatni. Gajdek Pálné holttestét tegnap délután boncolták fel és megállapították, hogy a gyilkosok öt baltacsapással ölték meg a szerencsétlen asszonyt.

**Cigányok követték el a gyilkosságot?**

A gyilkossággal kapcsolatosan a nyomozás érdekes megállapításra jutott. Az éjjeli folyamán Katarina határában egy rendőr két cigányt látott egy lovon, akik a falu felé közeledtek. A rendőr már messziről megállásra szólította fel a cigányokat, akik látszólag engedelmessé váltak a parancsnak és a rendőr felé terelték a lovat.

**Amikora azonban a rendőrhöz értek, egy doronggal fejbőlítették úgy, hogy a rendőr eszméletlenül összeesett,**

a két cigány pedig elvágtatott. A rendőrség most ebből az irányból folytatja a nyomozást és nem tartja kizártnak, hogy a két cigány követte el a gyilkosságot.

## Petroleummal itatta és halálra kinezta négyesztendős mostohakisleányát egy elvetemült jászberényi asszony

**A gyilkos asszony tagad, de a tanúk ellene vallanak**

Szolnokról jelentik: Tegnap reggel 9 órakor kezdte meg a szolnoki törvényszék özv. Farkas Emánuelné szül. Kovács Róza szolnoki születésű jászberényi lakos gyilkossági és súlyos testisértési bűnperében a főtárgyalást. A vádlott öt gyermek anyja, akik közül a legkisebb három hónapos és a vizsgálati fogságban született. Három mostohagyermek volt, köztük a kis Ibolyka, akinek meggyilkolása miatt került a bíróság elé.

A 41 esztendős asszony három esztendővel ezelőtt ismerkedett meg Bartha Károly honvéd szakaszvezetővel és vadházasságra lépett vele. Barthát rövidesen elvezényelték Jászberényből, az asszony egyedül maradt a gyermekekkel. Az a vád ellene, hogy

**a felügyeletére bízott mostohagyermekket verte, rugta, nem adott nekik enni, nem hagyta őket aludni és a mostohagyermek közül a négyéves kis Bartha Ibolyka 1930 májusában belepusztult az embertelen bánásmódba.**

Az elnök kérdésére az asszony kijelenti, hogy nem érzi magát bűnösnek. A mostohagyermekeket csak akkor verte, ha rosszak voltak. Az elnök ráolvassa, hogy

**a kis Ibolykát seprővel, nyújtófával,**

vaskanállal, vizeskötéllel verte, petroleummal itatta, a disznóólba zárta, sőt egy alkalommal cipővel úgy megrugta, hogy a kisleánynak két lábujja eltört.

Az orvosok a boncoláskor négyesztendős sérülések nyomait találták a kisleány testén és kétségtelenül megállapították, hogy a halálát az embertelen kínzások okozták.

A keresztkérdések sulya alatt az asszony beismerte, hogy a gyermeket disznóólba zárta, de csak azért, hogy bele ne essen a kutba. Petroleumot is adott neki, de csak akkor, amikor beteg volt.

A bíróság ezután nagy izgalom közepette a vádlott Mária nevű 12 esztendős mostohaleányát szólítja be. A kisleány szepg emondja el, hogy

**mostohaanyja biztatta a kis Ibolyka mostohatestvéreit, hogy üssék, rugják**

**Füstölt sonkák és füstölt husok**

**szubotical Korhec lerakatban legolcsóbb árban Bartolovics cégnél szerezhetők be**

a kisleányt, ajándékot kapnak érte.

A kisleány további vallomása, ugyszintén az utána kihallgatott ifj. Kalmár Károly 10 éves fiu vallomása is a vádlott mostoha ellen szólnak és az elnök kérdésére adott válaszaik megerősítik az ügyészség által emelt vádat.

Az elnök ezután Bartha Károlyt hallgatta ki, aki vadházasságban élt az asszonnyal. Semmiféle olyan jelenséget nem vett észre, mintha az asszony brutálisan bánt volna a gyermekekkel.

**Az ügyész Bartha azonnali letartóztatását indítványozta, mert husz napon keresztül elnézte a mostohaanya brutális bánásmódját a gyermekekkel szemben.**

A bíróság az ügyész indítványát elutasította, azután folytatta a tanúk kihallgatását, akik mind terhelően vallottak a vádlottra.

**ODEON, ma**

**Az elveszettek szigete**

Dupont E. A. rendezése

100%-os német tonfilm

Főszerepben: CONRAD VEIDT, HEINRICH GEORGE és FRITZ KORTNER

## A napokban háromtagú küldöttség nyújtja át a szuboticei polgármesternek a katolikus lakosság egyetemes panaszait a köztemető megvalósításának tervei ellen

Néhány hét óta a köztemető létesítését tartja legfontosabb és legsürgősebb feladatának a szuboticei közigazgatás. Ennek érdekében több értekezlet volt és különböző nyilatkozatok hangzottak el, amelyek közül többet úgy állítottak be, mintha a katolikus egyház szuboticei képviselőitől eredtek volna, holott — értesüléseink szerint — a szuboticei papság teljesen tartózkodott a nyilatkozattételétől és egyetlen lap számára sem nyilvánította álláspontját. Egyes lapok mégis ezekkel az el nem hangzott nyilatkozatokkal szálltak vitába és hangulat-keltő cikkeikben igyekeztek propagandát csinálni éppen a szuboticei római katolikus lakosság körében a köztemető megvalósításához, holott köztudomású, hogy a város vezetőségének a terveivel szemben milyen irányban foglal állást Szubotica város katolikus lakossága.

A kérdés ismertetéséhez szükséges a helyzet objektív megvilágítása. Szubotican tényleg nagyterjedésű földek szolgálnak a temetők céljaira, a város lakosságának a száma azonban ezt meg is kívánja. A szuboticei lakosság túlnyomó többsége római katolikus vallású, a katolikus egyházi temetők száma és terjedelme azonban nincs arányban a felekezetek egyházi temetőivel. Szubotica egyik legnagyobb plébániájának, a Szent Ferencrendiek templomának (a városnak 4 kerülete tartozik ide) például mindeztideig egyáltalán nincsen temetője, ugyisintén a palicsi lakosságnak sem. A katolikus temetők tényleg megnagyobbításra szorulnak, éppen azért, mert a város egyes kerületei lakosságának nincsen temetője. Így a nyolcadik körü lakosságnak már régi kívánsága, hogy temetőt kapjon, még pedig az erdő közelében, a pravoszláv temető környékén levő szabadságtéren. A temető a multban kiegészítő része volt a templomoknak, sőt régen a katolikus lakosság a templomok köré temetkezett. Az egyház ma is szent helynek tekinti a temetőt, tehát a katolikusok számára sérelmes olyan helyre temetkezni, ahová más vallásúak is temetkeznek, már pedig a város olyan temetőt akar nyitni a katolikusoknak, amelyben ezental protestánsok, újhitűek, szombatosok és nazarénusok is temetkezhetnek, azért is nevezik köztemetőnek.

Az elhangzott különböző nyilatkozatok során a kripták és a kriptanyitási jog kérdése is különböző formákban felmerült. Holott a kriptákra vonatkozó temetkezési jog minden körülmények között továbbra is fennmarad. A katolikus egyház a bajai temetőben levő kriptákra vonatkozó telekkönyvi jogát ezental is fenntartja és továbbra is gyakorolni fogja, mert azt a fennálló törvények szerint még abban az esetben sem vesztheti el, ha a kívánsága szerint nyitnák is meg a köztemetőt. A bajai temetőben egyházi funduson körülbelül négyezer családnak van családi sírja. Ezek a katolikus családok ezental is fenntartani kívánják a jogukat a családi sírboltjukra.

Február 6-án Szubotican az összes hitközségek képviselői értekezletre jöttek össze a szuboticei Katolikus Kör termében, hogy megvitassák a köztemetők létesítésének a kérdését. Az értekezleten megjelentek az összes szuboticei hitközségek elnökei és kiküldöttei. A megbeszélés során egyhangulag kimondták, hogy Szubotica katolikus lakossága sérelmesnek tartja a köztemetőnek olyan formában való megoldását, ahogyan azt a városi tanács akarja, vagyis hogy a katolikusoknak nem lesz szertartásos temetőjük. Az értekezleten elhatározták, hogy a legközelebbi napokban háromtagú bizottság fogja írásban benyújtani a polgármesternek Szubotica város katolikus lakosságának egyetemes panaszait a köztemető létesítésének a tervei ellen.

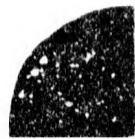
Értesüléseink szerint Szubotica római katolikus lakossága nem a köztemető létesítése ellen foglal állást, hanem a terv megvalósításának a módjait ellen, vagyis a katolikusok az ellen tiltakoznak, hogy az új köztemetőben nem lesz külön szertartásos katolikus temető. Abban az esetben, ha a város a köztemetőt, amely tulajdonképpen katolikus vallási temetőt fog jelenteni, átadja a katolikus egyháznak, mint ahogyan a multban a temetőjeiket átadta a törököknek, görögkeletieknek, vagy a többi felekezeteknek, úgy a megoldás a katolikus lakosságnak, sőt magának az egyházi vezetőségnek is megelégedésre szolgál.

# NOVISADI ATLETIKAI KLUB DOMINO-ESTJE AZ OLYMPIÁBAN

február 15-én

Az összes díjak száma

8



**JELMEZESEK**  
I-ső díja a  
Seidling Pál cég  
győnyörű ezüst serlege

## Tegnap éjszaka ismeretlen tettesek feltörték a letartóztatott Csozics Nebojsa irodájában annak az íróasztalnak bírósági pecsétait, amelyben a fontos és bizalmas akták voltak

**Valószínű, hogy Csozicsnak büntársai vannak, akik mindent elkövetnek, hogy Csozics bűnössége ne nyerjen beigazolást**

A Reggeli Ujság tegnapi számában részletesen megírta, hogy Bácskatonán letartóztatták Popovics Alekszandar adóügyi jegyzőt, akit különböző adóügyi visszaélésekkel vádoltak, mert magas honoráriumok ellenében különböző személyeknek hamis adóbizonyságokat adott ki. Popovics Alekszander ellen kihallgatása után a vizsgálatot vezető járásbíró kihirdette az előzetes letartóztatásról szóló végzést, ami ellen Popovics felebbezést jelentett be.

Mint ismeretes, a másik két letartóztatott, Csozics Nebojsa és Szirtes Sándor szintén felebbeztek az előzetes letartóztatás ellen és ezért a szuboticei törvényszék tanácsa dr. Bozsics elnök vezetésével tegnap délután négy órakor ülést tartott, amelyen a felebbezések ügyét tárgyalták.

A törvényszéki tanács hosszabb tárgyalás után úgy döntött, hogy mindhárom letartóztatást jóváhagyja, miután az eddig kihallgatott tanúk olyan súlyos adatokat szolgáltatottak a gyanúsítottak ellen, hogy fogvatartásuk feltételül szükséges.

A törvényszéki tanács megállapította, hogy az esetleges szabadlábrahelyezés veszélyeztetné a vizsgálat további lefolytatásának rendes menetét.

Egyébként a tegnapi nap folyamán ismét Bácskatonára érkezett dr. Petrovics Dusán szombori kerületi inspektor, hogy személyesen résztvegyen a vizsgálat további eljárásainál.

Topoláról jelentik: A letartóztatott Csozics Nebojsa és társai ellen folytatott ügyben

tegnap szenzációs kísérő körülmények történtek, amelyek Topolán óriási feltűnést keltettek.

Tegnap tovább folytatták a letartóztatottak kihallgatását, ezenkívül pedig számos tanút hallgatott ki a vizsgálatot vezető Visnyevszki Alekszandar helyettes járásbíró.

Visnyevszki Alekszandar szerdán délután Csozics Nebojsa irodájába ment, ahol átnézte az összes ügyiratokat.

A vizsgálatot vezető járásbíró Csozics íróasztalának egyik fiókjában szigorúan bizalmas aktákat talált s mivel azokba csak a belügyminisztérium előzetes engedélyével szabad betekinteni, a vizsgálatot vezető járásbíró lefoglalta az összes aktákat, azokat visszarakta a fiókba, majd bírósági pecsétet látta el a fiókokat.

Ezután átiratban arra kérte a belügyminisztériumot, hogy az akták betekintésére adja meg a szükséges engedélyt.

Csütörtökön reggel azután szenzációs eseménynek jöttek a nyomára. A reggeli órákban a z aljegyző jelentette Visnyevszki Alekszandarnak, hogy

az éjszaka folyamán ismeretlen egyének járhattak az irodában, akik a bírósági pecsétet feltörték.

Visnyevszki járásbíróhelyettes azonnal értesítette az esetről Blagojevics Nikola főszolgabíró és vele együtt szállt ki Csozics irodájába, hogy a vizsgálatot megejtsék.

A helyszínen a főbíró és Visnyevszki jegyzőkönyvet vettek fel az esetről és a fiókokban levő és zár alá helyezett aktákat most már Blagojevics főszolgabíró vette magához megőrzés végett.

A vizsgálatot most már abban az irányban is kiterjesztették, hogy ki volt az, aki a pecsétet feltörte és kinek állt érdekében az, hogy az esetleg ott levő bűnjelket eltüntesse.

Ez az eset beigazolja a bíróságnak azt a feltevését, hogy Csozicsnak büntársai is vannak, akik most mindent elkövetnek, hogy Csozics bűnössége ne nyerjen beigazolást és maguk is megmeneküljenek.

Hogy az íróasztalból eltűnt-e akta, azt a belügyminisztériumi engedély megérkezése után lehet majd megállapítani.

Tekintettel arra, hogy a vizsgálat ebben az irányban is megindult, hivatalos helyen egyelőre nem adnak felvilágosítást, munkatársunknak annyit azonban sikerült megtudnia, hogy a bíróság nyomában van Csozics büntársainak és

a vizsgálat további folyamán újabb szenzációs letartóztatások várhatók.

A letartóztatott Popovicsot egyébként Csozics is terheli, ezenkívül a beográdi Francia-Szerb bank topolai képviselője is, aki megvesztegetés és zsarolással vádolja Csozicsot. Dr. Petrovics Dusán szombori inspektor egyébként tegnap úgy Visnyevszki helyettes járásbírónál, mint Blagojevics főbírónál informáltatta magát az ügyről.

A topolai községi ügyek vezetésével Marinkov Gyorgye aljegyzőt bízták meg, aki ideiglenesen az adminisztrációs ügyeket vezeti, Kovacevics Sztankó aljegyző pedig az adóhivatali ügyeket fogja ideiglenesen vezetni.

# Hírek

1931

Február

13

PÉNTEK

Római katolikus: Fosca. Protestáns: Elia. Görög keleti (január 31): Ciril és Jovan. A nap kel 6 óra 43 perckor, nyugszik 17 óra 2 perckor.

**Időjárás:** A tengermentén részben borult, a többi részeken borult idő volt, Kruševác környékén havazott. A hőmérséklet az egész ország területén átlag 3 fokkal emelkedett. A minimum Mariborban mínusz 13 fok volt, maximum Mosztáron és Podgoricán plusz 11 fok volt.

**Időjárás:** Meleg hullám közeledik, erősebb déli széllel, esővel és havasesővel.

Csütörtökön délelőtt ünnepi szentmise volt Szuboticán a pápa megkoronázásának kilencedik évfordulójának alkalmából. Csütörtökön az egész katolikus világ megünnepelte Öszentsége XI. Pius pápa megkoronázásának kilencedik évfordulóját. Szuboticán a szent Teréz székesegyházban volt ünnepi nagymise, amelyet Budánovics Lajos bácskai püspök betegsége miatt Vojnicics Tunics Antal plébános helyettes celebrált. Az ünnepi misén a szuboticai városi zenekar is közreműködött.

**Meghalt Mátics Szeptomir bán édesanyja.** Mátics Szeptomir bán édesanyja szerdán délelőtt meghalt Kragujevácon. A bán szerdán megérkezett Kragujeváca, ahol tegnap temették el édesanyját óriási részvét mellett.

**Segédminiszter lett dr. Nikics Fedor egyetemi tanár.** Tegnap számunkban megírtuk, hogy dr. Nikics Fedor egyetemi tanárt közoktatásügyi miniszteri inspektorrá kinevezték. A hírt telefonon kaptuk Beogradból és így történhetett a félreértés, amit ezután korrigálunk: dr. Nikics Fedort segédminiszterre nevezték ki a közoktatásügyi minisztériumban.

A noviszádi szövetségi bírók ma, pénteken este 8 órakor értekezletet tartanak a Reggeli Újság szerkesztőségi helyiségeiben.

## NAK Dominó est

**Tizenöt nap elzárás a községi végrehajtó megsértéséért.** A noviszádi bíróság tegnap megtartott tárgyalásán tizenöt napos fogházra ítélte Petrocs Alekszandar bácskapalánkai vendéglőst, aki a múlt év február 5-én becsületében súlyosan megsértette a községi végrehajtót, aki hivatali kötelességét végezte nála. Az ítélet végrehajtását a bíróság egy évre felfüggesztette.

**Ne bántsd a rendőrt.** A noviszádi bíróság tegnap megtartott tárgyalásán tizenegy napos fogházra ítélte Markov Milos bácskogradistai földbirtokost, aki Tapavica Zsiván vendéglőjében rátámadt a rendőrökre, mert azok felszólították a részegeskedő embert, hogy hagyja el a vendéglőt. Az ítélet végrehajtását egy évre felfüggesztették.

A noviszádi PAK hírei. Az alszövetség rendelete értelmében e hó 16 és 17-én orvosi vizsgálaton az alszövetség helyiségében Kralja Petra uccá 7, este 6 és 8 óra között a következő játékosok tartoznak megjelenni: Nikolics, Vlaskalics, Balla, Maták, Novacsek, Burai, Barta, Kiss, Pastyán, Gregecz, Sifler, Sili, Paluska, Mikus, Sarf, Nagy, Mátics, Huszár, Bódi, Balázs. Akik nem jelennek meg az orvosi vizsgán a mérkőzéseken nem vehetnek részt.

Intéző.

## Szakaszokra osztva javítják ki a határköveket a jugoszláv-magyar határon

A költségeket a két állam közösen viseli

Szegedről jelentik: A határkövek kijavítása ügyében tanácskozó jugoszláv-magyar bizottság megegyezett abban, hogy

a határköveket szakaszokra osztják, minden szakaszon az ott illetékes hatóságok állapítják meg, hogy milyen pótlások szükségesek a határvonalak megjavítására.

A közös bizottság a jelentések beérkezése után állapítja meg, hogy a költségek közül egy-egy államra mekkora összeg esik.

A tanácskozásokat a szegedi földművelésügyi felügyelőség helyiségeiben folytatták. A jugoszláv delegációnak Petrovics Ante ezredes volt az elnöke, a magyar delegációé dr. Jeszenszky Andor belügyminiszteri osztálytanácsos.

## Fontos tanuvallomások a novibecsei adóhivatali sikkasztások ügyében

A sztaribecsei adóellenőr megállapításai

Novibecsejéről jelentik: A becskerekai törvényszék tegnap folytatta a helyszínen a novibecsei adóhivatali sikkasztások ügyében a tanukihallgatásokat. Több kárt szenvedett tanu kihallgatása után Krsztonosics Marinko sztaribecsei végrehajtót hallgatta ki a bíróság, aki azt mondta, hogy Miskov Cséda becsei gazda panaszkodott neki, hogy huszonnyolcezer dinár ingatlan átírási illetéket fizetett be a novibecsei adóhivatalba, de csak kétezer dinárról kapott nyugtát, amelyen Radonics és Nesztorovics aláírása volt. Krsztonosics elmondta az esetet Nógrádi József becsei adóellenőrnek, aki megígérte neki, hogy utána jár a dolognak. Néhány nap múlva beszélt is Nógrádival és ez közölte vele, hogy véleménye szerint Nesztorovics is tud a visszaélésekről.

A következő tanu Nógrádi József, aki elmondja, hogy az eset után felkereste Nesztorovicsot és közölte vele a tapasztalt visszaélést. Nesztorovics azonban megkérte, hogy ne tegyen az esetről jelentést, mert Radonics szabadságon van és véleménye szerint, ha visszatér a szabadságról az ügyet el fogja intézni.

Az elnök ezután megkérdezte Nesztorovicsot, hogy igaz-e, amit Nógrádi mond. A vádlott kijelentette, hogy közöttük csak magánbeszélgetés folyt és ezért kérte Nógrádit, hogy az esetről ne tegyen jelentést. A bíróság ezzel a tárgyalást berekesztette és folytatását péntek délelőttre tűzte ki.

**Felakasztotta magát egy fiatal noviszádi diák.** A noviszádi Dunjics-bán uccá 15 számú ház lakói tegnap délelőtt a padláson felakasztva találták Buda György tizenkilencéves diákot. Budai György a házban édesanyjánál lakott s az utóbbi időben a sok tanulás miatt nagyfokú idegesség jelei mutatkoztak rajta. A kiszállott rendőri bizottság megállapította, hogy a szerencsétlen diák reggel nyolc és kilenc óra között akaszthatta fel magát. Budai György bucsulevelet nem hagyott hátra. Holttestét beszállították a kórház hullakamrájába, ahol felboncolják.

## február 15-én

Hetven százalékos lesz Becskerek ez évi pótdója

A szigorú takarékoság nevében készült el az 1931 évi költségvetés

Becskerek város főszámvéző hivatala most készítette el az 1931. évi költségvetését, amelyet a legszigorúbb takarékoság jellemez. A múlt évi száz százalék helyett, hetven százalék lesz a községi pótdó. A kiadások összege 9.789.471 dinár, a bevételeké 4.927.000 dinár. A hiányt a hetven százalékos pótdó egészíti ki. A költségvetésben semmi

féle befektetésre nem irányoztak elő pénzt, mert a beruházásokat jobb időkre halasztják. Szegényügyre, munkanélküliek segélyezésére és más szociális kiadásokra fél millió, a rendőrség részére egy millió nyolcszáz ezer dinárt irányoztak elő. A rendőrségi kiadás nagyobb a tavalyinál, mert a báni rendelet értelmében a rendőrség létszámát fel kell emelni.

**Az asztali tenisz világbajnokságok tegnapi eredményei.** A tegnapi mérkőzések során Anglia 5:0 arányban legyőzte Indiát, Magyarország 5:0 arányban Németországot. A férfi egyesben Kolar cseh-szlovák győzött Róna magyar ellen, Oláh cseh-szlovák Simonyi magyar ellen, Nyitrai magyar Fratics jugoszláv ellen, Fehér osztrák Danbergs svéd ellen, Sugár magyar Makszimovics jugoszláv ellen.

**Csak egyszer,**  
február 13-án vendégszerepel a  
**„TEGERNSEER“**  
Novisadon a Hotel Slobodában  
Előadásra kerül  
**„s Lenerl von Ammergau“**  
népszínmű énekekkel és táncsal

## Öfelsége sétája

Beogradból jelentik: Öfelsége a király tegnap déli egy órakor fogadta Gunarescu új román követet és meghatalmazott minisztert, aki átadta megbízó levelét. A negyven percig tartó kihallgatáson beszéd nem hangzott el, — hanem Öfelsége barátságosan beszélgetett az új követtel.

Délután négy órakor Öfelsége Beograd uccáin nagyobb sétát tett nyitott autóban, Dimitrijevics hadseregtábornok, szárnysegéd kíséretében. A lakosság lelkesen megéljenzte az uralkodót.

## FOZSDEZARLATOK

A dinár árfolyama. Budapest 10.02—10.10, Bécs 12.45—12.51, Prága 59.15—59.25, Berlin 7.34—7.36, London 275.8.

Zürich. Beograd 9.1275, Budapest 90.375, Páris 2031.25, London 2517 hétényolcad, Newyork 518, Brüsszel 72.275, Milanó 27.1125, Madrid 51.30, Am-

## az Olympiában

sterdam 207.90, Berlin 123.16, Bécs 72.76, Szófia 3.75, Prága 15.3250, Varsó 58, Bukarest 3.0825.

Csikágói főzsde ünnep miatt zárva.

Winnipeg. Irányzat: Lanya. Buza május 62.25, július 63 ötnyolcad, október 65 hétényolcad.

Liverpool. Irányzat: Gyenge. Buza március 4 sh 4 hétényolcad, május 4 sh 4.50, július 4 sh 5 hétényolcad, október 4 sh 8.

APOLLO Tonkino

**GRETA GARBO**

németül beszél az „ANNA CHRISTI“ című erkölcsdrámában

Kezdet: 5, 7 és 9¼ órakor

## BACSKOGRADISTEI HIREK

Markovics György sztaribecsei járási tanfelügyelő hétfőn és kedden meglátogatta az elemi iskolákat és ovodákat. A látogatások befejeztével a tapasztalt eredményekkel meg volt elégedve. — A december havában megkezdett ingyenkenyer akció eddig is nagyon szép eredményt ért el. Már az első héten 85 nincstelen kapott segélyt, s ez a szám állandóan növekedve most már hetenként száznál többen kapnak 2—5 kg kenyeret, azonkívül ovodás és iskolás gyermekek kaptak lábbelit s meleg téli ruhát. A segélyezést a Népkör csak december—február hónapokra tervezte, de ha a február 15-én rendezendő műkedvelő előadás anyagilag sikerül, akkor a segélyezést március hónapban is folytatják. — A szegények támogatására a Népkör e hó 15-én műkedvelő előadást rendez, a következő műsorral: „Méltóságos csizmadia“, vigjáték három felvonásban. Szerepelnek: Takács Mancika, Kozlik Bertuska, Füstös Margitka, Buttás Pál, Kozlik Sándor, Nacsá Sándor, Hegedűs Gyula, Botka József, Benkő Tóni és Takács Vilmos. Utána bálkirálynő választás és tánc reggelig. Helyárak első hely 10 dinár, második 7, harmadik és állóhely 5 dinár.

Vegyen szuboticiai Korhec-féle  
finom feivágottat  
Bartulovicsnál

— Műkedvelő előadás Bácskopetrovoszélón. A tisztelendő Iskolánövérk intézete február 16-án, farsang hétfőjén este fél 8 órai kezdettel a római katolikus Legényegylet dísztermében a szegény iskolásgyermekek felruházására táncmulatsággal egybekötött színelőadást rendez, mely alkalommal „Kádi“ egyfelvonásos vigjátékot, „A költő“ egyfelvonásos bohózatot és „A két menyasszony“ című három felvonásos színművet adják elő mérsékelt helyárakkal. A nagy gonddal és fáradtsággal előkészített előadás iránt nemcsak a községben, de a környékben is nagy az érdeklődés, mert a nővérek által a szegény gyermekek javára évente rendezett előadások nemcsak tanulságos, de élvezetes estét is szereznek mindenkori a hálás közönségnek.

— Beteghaskötők, gummi- és princess-fűzők, melltartók. Fischer J. és Fia, Noviszád.

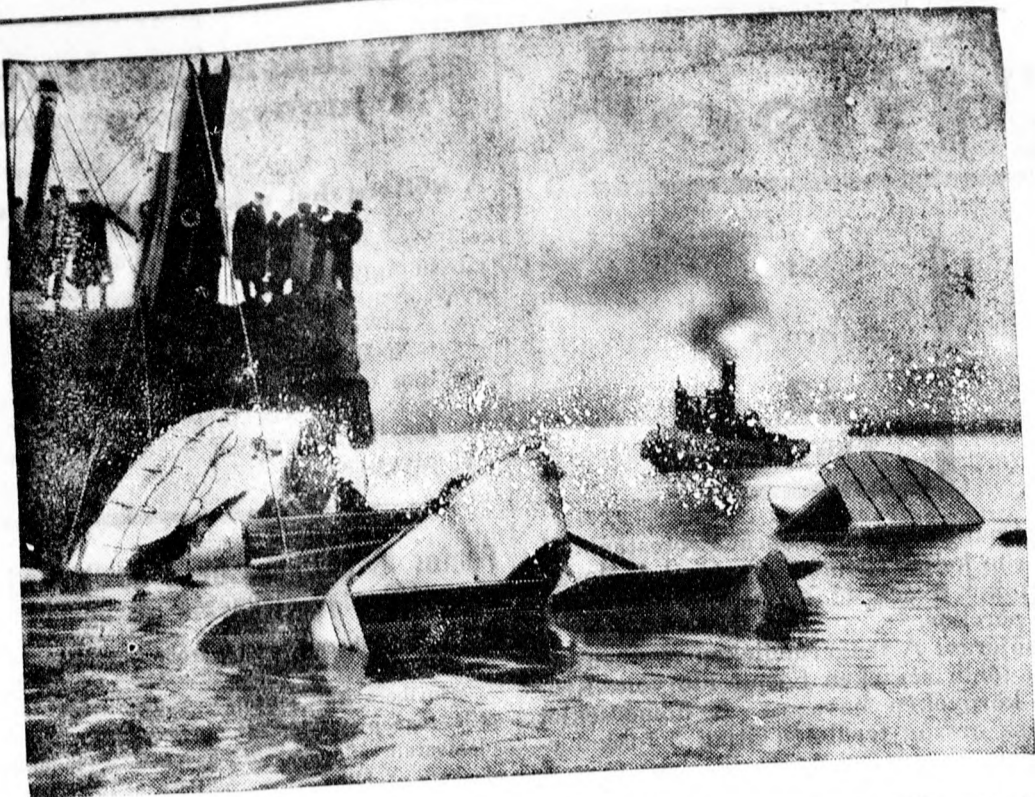
— Sztaribecsejen a római katolikus hitközség felmondta a hitközségi tulajdont képező ingatlanokat az iskolaszéknek. A sztari-becsei római katolikus hitközség átiratban értesítette az iskolaszéket, hogy a hitközségi tulajdont képező, de az iskolaszék által használt ingatlanokat bocsássa a hitközség rendelkezésére. Ezen ingatlanok számos iskolai célt szolgáló épületből, bérházból és kb. 60 lányi régi iskolai és tanítói földkezből állanak. Az átiratot a felettes egyházi hatóság utasítására adták be. Tekintettel arra, hogy az egész egyházmegyére kiterjedő körrendelet alapján történt a hitközség átirata, érthető érdeklődéssel tekint a fejlemény elé a lakosság.

## Temerini Iparosok

— Petrovoszélói műkedvelők Csurugon. A bácskopetrovoszélói önkéntes tűzoltótestület jól szervezett műkedvelő gárdája február 15-én, farsang vasárnapján este Csurugon vendégszerepel, mely alkalommal a „Felhőszakadás“ című háromfelvonásos népszínművet adják elő. A műkedvelők teljes felkészültséggel tudásuk legjavát adják, hogy a csurugiak tetszését kiérdemeljék.

— A vendéglős tolvajai. A napokban a sztari-becsei Hódos-féle vendéglőből ismeretlen tettesek ellopták a vendéglős kis kézipénztárát a benne lévő pénzzel és kártyákkal együtt. Ellopták ezenkívül a vendéglős gramofonját is. A lopást két csavargó követte el, kiket Bácskopetrovoszélón a kalauz le is szállított, mivel jegy nélkül utaztak. Az élelmes tolvajok Petrovoszélón eladták a becsületes uton szerzett holmik nagy részét s a pénzen újra jegyet váltottak Szentára felé. A rendőrség nyomoz utánuk.

— Beteges emberek legbiztosabb házi-szere a Sibalic-féle kítőnő minőségű roszkenyér.



Kiemelik a lezuhant angol óriásrepülőgépet

Plymouth közelében a tengerbe zuhant Anglia legnagyobb katonai repülőgépe az

„Iris III.“ A katasztrófa alkalmával a repülőgép kilenc főnyi személyzete közül hatan a tengerbe veszttek. Képünk a tengerbe zuhant repülőgép kiemelését mutatja.

— Sulyos autószerencsétlenség történt tegnap Budapesten. Budapestről jelentik: Sulyos kimeneteli autószerencsétlenség történt esütörtök hajnali négy órakor. A Berlini tér és a Német uca sarkán egy autótaxi összeütközött a Népszava lapkiadóvalalautójával. Az összeütközés következtében az autók utasai és a járókelők közül többen megsebesültek. Sipos István 50 éves asztalost, Somogyi Pál 31 éves MÁV alkalmazottat, Breitigam József 55 éves gépészt és Vass István 25 éves gépészt sulyos sérülésekkel a Kun ucai kórházba szállították a mentők.

— Viszketegség ellen Neo-Dermát használjon. Kapható: Nada-drogériában, Szubotícán.

— Merőtegesen felszálló repülőgépet konstruált egy nagykorösi kereskedő. Nagykorösről jelentik: Kovács József nagykorösi kereskedő érdekes repülőgépmodellt szerkesztett. A repülőgép motor nélkül és minden nekifutás melőzésével emelkedik a levegőbe. A feltaláló a szerkezet modelljét szombaton délelőtt mutatja be és ugyanakkor szakemberek jelenlétében próbarepülést végez modelljével.

— Ötévi fegyháza ítétek egy sikkasztó adóhivatali főnököt. Beográdból jelentik: Bucek Boriszav a zsitkovici adóhivatal volt főnöke 133.304 dinárt sikkasztott, amiért az alekszináci elsőfoku törvényszék öt évi fegyháza ítéte. Tegnap tárgyalta az ügyet másodfokon a beográdi felebbviteli bíróság és megerősítette az elsőfoku ítéletet.

## Álarcos bája február 16-án

— Két új áunahid építését kezdik meg az idén Budapesten. Budapestről jelentik: Ugy az óbudai, mint a Boráros téri hid építését még az idén megkezdik. A két hid tervét a miniszteriumokban teljesen előkészítették és a pénzügyi kérdések megoldása is rövidesen megtörténik. Ugyancsak még ebben az esztendőben megkezdik az Erzsébet sugárút építését is. Az új sugáruton építkező háztulajdonosok hosszabb időre szőlő adómentességet kapnak.

— Jósikerüek voltak a szubotici jogi fakultás februári vizsgái. A szubotici jogi fakultáson tegnap tartották meg a februári vizsgákat, amelyek igen kielégítő eredményt hoztak. A tizenöt jelentkező közül tizenhárom sikerrel vizsgázott és diplomát nyert.

— Nikics Fedor közoktatásügyi miniszterhelyettes elfoglalta hivatalát. A közoktatásügyi miniszterium tegnap táviratban értesítette a szubotici jogi fakultás dékáni hivatalát Nikics Fedor miniszterhelyettesé történt kinevezéséről s egyben kérte a dékánátust, hogy Nikicsot ott viselt állásától mentse fel. Nikics Fedor miniszterhelyettes egyébként tegnap már el is foglalta hivatalát.

— Egy hónapra ítétek, mert ellenszégült a rendőröknek. A noviszádi törvényszék tegnap tárgyalta Milinov Zsiván sajkásszvetiiváni kereskedő bűnügyét. Milinot azzal vádolták, hogy Sajak Szv. Ivánon midőn a rendőrök elő akarták állítani, ellenszégült, bezárkózott a lakásába és csak másnap adta meg magát a csendőröknek. A bíróság Milinot egy hónapi elzárásra ítélte.

— Másfélévi fegyháza ítétek egy sikkasztó végrehajtót. A noviszádi törvényszék dr. Novák-tanácsa tegnap tárgyalta Alekszics Sztevan bácskapalánkai községi végrehajtó sikkasztási bűnügyét. Alekszicsot azzal vádolta az ügyészség, hogy mult év október huszonkilencedikén Waldinger Jakabnál hatezer dinárt végrehajtott, a pénzt azonban nem számolta el, hanem magának tartotta meg. A bíróság a tanuk kihallgatása után Alekszicsot bűnösnek találta és másfélévi fegyháza ítéte. Ugy az elítélt, mint az államügyész felebbezték az ítélet ellen.

— Eltemették Hartvig Ludmillát. Beográdból jelentik: Tegnap reggel nyolc órakor érkeztek meg Párisból Hartvig Ludmilla földi maradványai. A koporsót az állomásról az új temetőbe vitték, ahol délelőtt tíz órakor helyezték örök nyugalomra néhai Hartvig beográdi orosz követ leányának holttestét.

## az Amerikában

A magyar gyorskorcsolyázó csapat favoritja az osztrák-magyar gyorskorcsolya versenynek. Bécsből jelentik: Tegnap kezdődött meg Bécsben a magyar-osztrák gyorskorcsolyázó verseny. Mind a három futamot magyar gyorskorcsolyázó nyerte, Sógör, Kimmerling és Eötvös. Még az 500 és 1500 méteres futam van hátra. Minthogy az osztrákok két leggyorsabb gyorskorcsolyázója nem indul, a magyar csapat győzelme valószínű.

— Szép és üde arcbőrt csak a Nada-krem használatával ér el.

## Rádió műsor:

Péntek, február 13

Beograd. 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Ujsághírek. 16: Táncczene. 17: Előadás a szakácsművészetről. 17.30: Seta Európán keresztül. 19.30: Német nyelvlecké. 20: Nép dalok. 22.30: Slatin Mokranjac és Gerasimenko professzorok kamarazenéje. 21.30: Vigjáték. 22.15: A házi zenekar esti hangversenye. 22.30: Ujsághírek. 22.50: Balalajkahangverseny átvitel a Mon Repos étteremből.

Budapest. 9.15: Az államrendőrség zenekarának hangversenye. 12.05: A Mándits szalózenekar hangversenye. 4: Kovásznay Erzsébet mesél a gyermeknek. 5.30: Hangverseny. 6.15: A háború vértelen fegyvere: Nemes Erdős László előadása. 6.40: Farkas Jenő és cigányzenekarának zenéje. 7.40: Dr. Ernst Haecel németnyelvű előadása: Deutscher Humor. 8.15: A varsói filharmóniai társaság hangversenye Varsóból. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: A Fejes szalózenekar, az Ostende tangó- és jazzband, valamint Toll Árpád és Toll János cigányzenekarának zenéje.

## HANGVERSENYEK:

Wien. 11: G. 12: Könyű zene. 3.35: Zenekari verseny. 7.30: A hangszerek hangja. 11.30: Machozenekar.

Lipce. 7.45: Wagner-est.

Praha. 11.15: G. 7.20: Svéd népmuzsikások. Hg. Skandináv népdalok. 7.35: Hg.

Zágreb. 12.30: G. 5: Kávéházi zene. 10.40: Tz.

## OPERA, HANGJÁTEK:

Wien. 3: Schlaraffenland, Karl Weinberger vig. operája 5 képben.

Bukarest. 3: A sevillei borbély, Rossini vig. operája gramofonon.

— A noviszádi almási templom szlavája. Tegnap, pravoszláv háromkirály napján tartották meg a noviszádi almási templom szlaváját.

— Elhalasztják a Jadranszka Sztrázsa noviszádi mulatságát. Megírtuk, hogy a noviszádi Jadranszka Sztrázsa „Kairó éjtel” fog rendezni a Szloboda szálló nagytermében. A nagyterem díszletekkel való ellátása azonban több napi munkát igényel és mivel a farsang alatt mindig foglalt a terem, nem lehet a díszleteket elkészíteni. Ezért a mulatságot március 7-re kellett elhalasztani.

— A noviszádi közigazgatási bizottság ülése. Noviszád város közigazgatási bizottsága szombaton ülést tart, amelyen kizárólag folyó ügyekről tárgyalnak.

— A noviszádi közigazgatási körök azt kéri, hogy pravoszláv Nagypénteken is nyitva lehessenek az üzletek. A noviszádi különböző közigazgatási körök vezetői a noviszádi kereskedelmi és iparkamara vezetésétől intervencióra kérték fel, hogy pravoszláv Nagypéntek napján is nyitva lehessen tartani az üzleteket. A kamara a kérést illetékes helyre fogja eljuttatni.

— A noviszádi szerb jótékony nőegylet mulatsága. A noviszádi szerb jótékony nőegylet szombaton este kilenc órai kezdettel műsoros táncmulatságot rendez a Szloboda szálló nagytermében. Belépődíj 20 dinár, diákjegy 10 dinár.

— Egyesületbe tömörülnek a tiszamenti eséplőgéptulajdonosok. A sztáribecseji eséplőgéptulajdonosok egyesülete a napokban tartotta meg évi közgyűlését. A közgyűlés iránt az egész környéken nagy érdeklődés nyilvánult meg s megjelentek azon a helyi érdekelteken kívül Szrbobrán, Turja, Bácskogradiste, Csurug, Petrovoszeló és Ada eséplőgéptulajdonosaiból is többen és bejelentették a sztáribecseji egyesülethez való csatlakozásukat. Az aktuális ügyek tárgyalása után a következő vezetőséget választották meg: Elnök Reperger Ferenc, jegyző Klemm József, pénztáros Kojics Pántó. Választmány: Német János, Kovács Ferenc, Hajdu Imre, Bélics Zdrávkó, Deák Illés, Bartusz Dezső, Szpajics Pájó és Budai Antal.



## A noviszádi iparos egyesületek elnökei beszámolókat készítenek az iparágak háboru előtti és utáni helyzetéről

Juniusban nagyszabású tanonckiállítást rendeznek Noviszádon

A noviszádi iparosegyesületek elnökei tegnap este 8 órakor az ipartestület helyiségében értekezletet tartottak, amelyen igen fontos és érdekes ügyeket tárgyaltak le, így többek között a folyó év júniusában Noviszádon megtartandó tanonckiállítást, amelyen a noviszádi tanoncok erre az alkalomra elkészített dolgaikat állítják ki. Hogy a kiállítás sikere minél jobban biztosítva legyen,

az értekezlet egy szűkebbkörű bizottságot nevezett ki, amely gondoskodik a kiállítás megszervezéséről, a kiállítás részére megfelelő helyiséget keres és általában, hogy minél szélesebbkörű érdeklődést keltsen a kiállítás iránt.

A kiállítás tartamára külön rendezőbizottságot választanak meg. A kiállításra már most folynak az előkészületek, hogy az minél impozánsabb képét adja a noviszádi ipar fejlettségének.

Ezután az értekezlet elhatározta, hogy az összes ipari szakmákról jelentést

fognak összeállítani, amelyben az egyes iparágak fejlődésének történetéről számolnak be, nevezetesen az egyes ipari ágak háboru előtti és háboru utáni erkölcsi és anyagi állapotáról,

fejlődéséről, vagy esetleges hanyatlásáról, az iparosok, segédek és tanoncok száma, mennyi fizetése képtelenség és csőd volt, hány iparos dolgozott iparosigazolvány nélkül. Ezenkívül az egyes szakmák kívánságainak és indítványainak előterjesztése, amely az ipar előmozdítását és fejlesztését segítené elő, szintén benne lenne az egyes beszámolóokban. A szakcsoportok elnökei az eszmét magukévá tették és 8 napon belül az ipartestületnek beszolgáltatják az összegyűjtött adatokat, amit azután az ipartestület vezetősége csoportosítva illetékes helyre juttat.

Végül az autogénhegesztés tanfolyamát tárgyalták le és elhatározták, hogy Noviszádon e hó 16-án megnyílik a tanfolyam és 28-ig fog tartani. A tanfolyamot Knézy mérnök fogja vezetni.

## Hét községnek szolgáltató áramot a novakanizsai villamostelep

Ujból terjeszkedik a novakanizsai villamossági r. t.

Novakanizsáról jelentik, hogy az ottani villamostelep, mely 1914-ben Felsőbanát néhány községének világítására létesült, újból terjeszkedik. Két évvel ezelőtt még csupán Novakanizsa, Obilicevo, Krsztur és Djala község volt a fogyasztója, 1928 őszén a Tisza folyó keresztezésével kiterjesztette hálózatát Martonos bácskai nagyközségre, 1929 év tavaszán pedig megszerezte Szanád község koncesszióját is. Most arról értesülünk, hogy Sztara Kanizsa városának áramszükségletét is szállítani fogja, amennyiben hálózatát bekapcsolja a sztrakanizsai hálózatba, amit a városi tanács már jóvá is hagyott. Ezzel most már

hét község, illetve város fog a novakanizsai

zsai villamostelep hálózatába kapcsolódni

és ez lehetővé teszi a nappali áramszolgáltatásra való áttérést is.

A novakanizsai villamostelep modern berendezésénél fogva még további terjeszkedésre is alkalmas és ha a Horgos községével folytatott tárgyalások is eredményre vezetnek, úgy az összes felsőtiszamenti községek onnantól fogják nyerni a villamos energiát.

A vállalat fejlesztése főképpen Papp László érdeme, aki a villamostársaság és egyszersmind a novakanizsai Kerületi Takarékpénztár igazgatója, továbbá Kuzmanov Obrad iskola igazgatója, mint a Villamos Rt. elnöké.

## Március elsején léptetik a noviszádi terményföldszén életbe az egységesített szokványokat

A noviszádi tőzsdeigazgatóság februári ülése

A noviszádi tőzsdeigazgatóság most tartotta meg februári ülését, amelyet dr. Dungserszky Gedeon elnök vezetett le.

A rendes ügyek letárgyalása előtt az igazgatóság, mint felelősségi bíróság azokat a felelősségeket tárgyalta le, amelyeket az egyes felek a választott bíróság ítéletei ellen adtak be.

Ezután a gabonakereskedelem egységesített különleges szokványainak ügyét tárgyalták le. Az egységesítés végleges szövegét a jugoszláviai tőzsdek delegátusai a Noviszádon az elmúlt év november tizenharmadikán megtartott ülésen szerkesztették meg.

Az igazgatóság elhatározta, hogy az egységesített szokványokat március elsején vezeti be a noviszádi terményföldszén.

Az igazgatóság ezután elhatározta, hogy a jövőben a malomtermékek árait is jegyezni fogja.

A határozat szerint a lisztárakat külön rovatban jegyzik és pedig először a prompt szállítások effektív kasszakötéseit a dupli-

kát bemutatása mellett, azután azokat az árakat, amelyek irányadóul szolgálnak a különleges feltételek mellett kötött hosszabb szállításoknál.

Az igazgatóság ezután elhatározta, hogy a közép és dél-európai tőzsdék legközelebbi ülésén, amelyet február 23-án és 24-én Budapesten tartanak meg, a noviszádi termény tőzsdét dr. Dungserszky Gedeon elnök és dr. Tabakovics Alekszander, a tőzsde jogügyi tanácsosa fogják képviselni. Ezután a tőzsde új tagjává választották Petrovics Száva sztarapazovai földbirtokost, valamint Stadlmann Péter velikakopanciai gőzmalom- és fűrésztulajdonost.

—o—

Világkonferenciát sürgetnek az ezüst értékének helyreállítására. Londonból jelentik: Egy amerikai szenátor felszólította Hoover elnököt, hogy kérje meg az angol szaktörököt egy világkonferencia összehívására. A konferencia célja az ezüst értékének helyreállítása volna. Amennyiben Anglia vonakodnék, hívja össze Amerika a konferenciát.

**Tizenhetedikén tartja meg a noviszádi ipartestület igazgatósági ülését**

**Az ülésen a noviszádi iparosok fontos ügyeit tárgyalják le**

Anoviszádi ipartestület igazgatósága e hétre tervezett ülését nem tartotta meg, hanem azt 17-ére halasztotta el. Az igazgatóság a jövőhéten az alábbi tárgysorozatot tárgyalja le:

Az 1930. év működéséről szóló jelentést olvassák fel, előterjesztik az 1931-es év költségvetését, megvitatják a villanyáram leszállításának kérdését, amely szerint kérni fogják, hogy a villanytelep az ipari üzemek részére olcsóbban adjon áramot, ezután az asztalosok részére rendezendő tanfolyamot tárgyalják le, majd az ipartestület volt jegyzőjének járó kegydíj további kiutalása felett döntenek, végül pedig az új szociális törvény ismertetése után az esetleges indítványok megvitatásával zárják be az ülést.

**Kanada és az Egyesült Államok kormánya megtiltotta az orosz fa behozatalát**

**Amerika szervezkedik az orosz dömping ellen**

Ottavából jelentik: Hivatalosan közölték, hogy Kanada a legrövidebb időn belül megtiltja az orosz fa és egyéb dömping-áru behozatalát. Nemhivatalos oldalról szerzett értesülés szerint Bennett kanadai miniszterelnök legutóbbi washingtoni látogatásának többek között az volt a célja, hogy

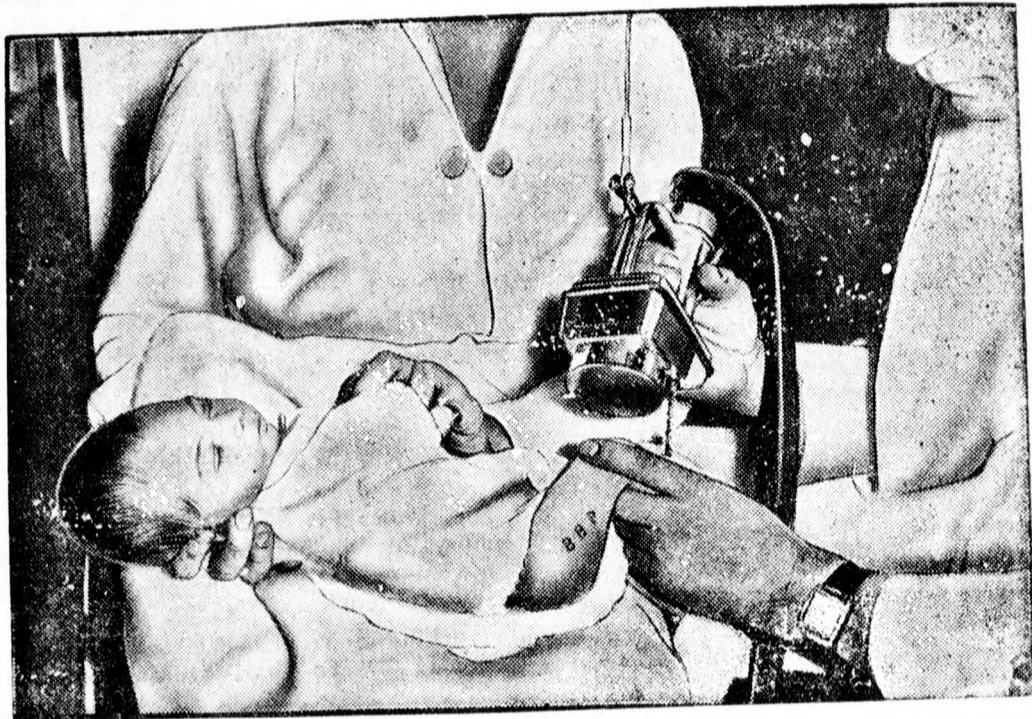
az Egyesült Államok és Kanada közös tervet dolgozzanak ki az amerikai kereskedelemnek a szovjet elleni védelméről.

Az Egyesült Államok kormánya két napal ezelőtt tiltotta meg az orosz fának az Unióba való behozatalát.

A noviszádi festő- és mázoló munkások értekezlete. A noviszádi festő- és mázoló munkások pénteken, február tizenharmadikán a munkásotthonban általános értekezletet tartanak, amelyen a szakmát érdeklő fontos kérdéseket fogják tárgyalni. A festő és mázoló munkások a kollektív szerződés kötéséről, a nyolcórás munkaidőről és arról fognak tárgyalni, hogy a nemszakmunkások alkalmaztatását lehetőleg meg kellene akadályozni, mert a szakmunkások ilyen módon súlyos károkat szenvednek. A noviszádi fes-

tő és mázoló munkások körében a mai értekezlet iránt igen nagy érdeklődés mutatkozik. Az értekezletet este nyolc órakor tartják meg a munkásotthonban.

A noviszádi központi fűtés- villany- és vízvezeték szerelő munkások egyetemenek közgyűlése. A noviszádi központi fűtés-, villanyvillagítás- és vízvezeték szerelő munkások egyesülete vasárnap délelőtt tíz órai kezdettel tartja meg a munkásotthonban rendes évi közgyűlését.



A megbélyegzett csecsemők

Az amerikai kórházakban az újszülött csecsemőket villamosság útján „megbélyegzik”. Az újszülött karjára az anya nevét és

a születés idejét bélyegzik villamosgéppel. A bélyegzés néhány hétig látható, azután nyomtalanul eltűnik. A megbélyegzés azért szükséges, hogy a csecsemőket el ne cseréljék.

KOMAROMI JANOS:

**AZ ELVÁLT FELESÉG**

Regény

A néni neheztelése is felengedett, hozzám a régi szívvel volt újra és nem egyszer azon kaptam, hogy magáról megfélekedve követi szemmel a leányát, követi sokáig és csak felsóhajt aztán... Sajnálhatta talán, hogy rövidesen ki fog repülni a házból és reá fognak szakadni saját külön gondoljai. Vagy tán a maga ifjúságára gondolt és attól talált elnehezülni a szíve...

Egy kora szeptemberi reggelen, mikor már megindultak a pókhálók és reggeltől-estig ereszkedtek a napcsillogásban, elémmelt Katinka:

— Kisérj el, Laci!  
— Hová készülsz?  
— Egykori tanítómhoz, ő volt a mesterm, ugy illenék hát, hogy elbucuszam tőle — s félrekapta a fejét.

Istenem, hogyne mentem volna vele! Megfogtam a kezét:

— Azonnal kedves, csak átöltözködöm. Messzire megyünk?

— Egész napra, — s már mosolyogni próbált újra. — Messze lakik, túl a városon, a nagy pusztá szélében. Mert pusztai tanító szegény. Vagy öt esztendővel előbb költözött ki oda...

— Talán megunta az embereket? — kérdeztem kíváncsian.

Komoly szemmel mondta:

— Lehet. Bizonyos, hogy hetek mulnak el, amíg idegen arcot lát egyszer. Erdekes bácsi igen, nem fog unatkozni nála. Látni szeretném utoljára.

— Mindjárt készen vagyok szívem!

S elsiettem, mert rosszulest látnom a küzködését, amely hirtelen erőt vett rajta. Megértettem szegényt. Tudtam, hogy egy-

kori tanítójával gyermek emlékeinek akar bucsut inteni.

Egy óra mulva utrakészen álltunk a könnyű kocsiával, amelybe előzően utravalót csomagolt be a néni. Mert úgy volt, hogy ha rossz találna lenni valahol az út és későn érkezéne a pusztai iskolába, ott is alszunk és csak másnap délelőtt vetődünk ismét haza. Olyanformán terveztük, hogy a félegyházi országútra térünk rá először és csak akkor vágunk neki a pusztaságnak, melynek nyugati karimáján kellett laknia valahol a tanító urnak. Messze jobbkézről akartuk elkerülni a várost. Az utolsó pillanatban az öregek, amikor mi ketten fennültünk már, körülfogták a kocsit, megcsókolták Katinkát nem egyszer, de tizszer és akkor nekem adta ki a végső utasítást a néni:

— Magáé minden felelősség, fiam... S ne felejtse el, hogy csak ez az egy lányom van!

— Nyugodt lehet, Irénke néni, — mondtam neki jókedvvel.

S mielőtt észbekaphattam volna, magához huzta a fejemet és megcsókolt:

— Most már mehetek!

— Az első anyósi csók! — kacagott fel Katinka csengő hangon.

Az öreg szumir, mert már csak így hívom, lankadt gesztussal intett felénk bucsut. Bizonyára bosszantotta némileg, hogy ismét tíz percet kellett elfecsérelnie soha meg nem téríthető idejéből. Azzal a bakra ugrott fel a kocsi és megrántotta a gyeplőt.

Tíz perc mulva már az országúton repültünk.

Ugy ment el az a nap, hogy nem értünk rá észrevenni és ha meg lehetne fordulni az időben, ebbe a kirándulásba sokszor visszamenekültem volna később, amikor anynyira nyughatatlanok lettünk mind a ketten. Siklott alattunk az országút és ha az Alföldet egyhangunak is gondolják sokan, a tájnak egyre új meg új változatai vonultak el az út két oldalán. Katinka néha vállamra ejtette a fejét és a szemét lehunyta

olyankor:

— Így szeretnék meghalni egyszer...

Megsimogattam a haját és nagy részvét támadt szívemben a drága teremtés irányában. Arra gondoltam, mi lesz vele, ha fel talál riadni egyszer mostani boldogságából? Simogattam a haját és megrengtem.

Később letértünk az utról és kocink ráfordult a pusztaság szélére, hol a keréknyomok is elvesztek rövidesen. Messzemessze az éghatár alatt, könnyű ködök ültek hallgatagon: már előretolt őrsői voltak az őrsznek. Figyelmeztettem reá Katinkát. Felemelte fejét a karom alól, nézte-nézte azt a sejtelemeszerű, ködlő sávot a pusztá távolában és felsuttogott:

— Vége lesz minden nyárnak egyszer, elmulik az ifjúság. És bele kell mennünk abba a ködbe...

Elhalt a szava, mintha nem tudta volna folytatni. Magamhoz vontam a fejét és megcsókoltam a szempilláját. Mert szíven érintett, hogy ez a fiatal teremtés, akinél jobban senkit nem szerettem azóta sem, az elmuláson tépelődik.

Es ugy átölelve fiushaju fejét, hallgatni kezdtem, szememet meghordoztam a pusztán, amelynek szélén, be nem látható legelősen, puhán repül alattunk a bricska.

A nap csillogott és ontotta a fényt, de melege csak cirógatott már. Költöző madarak talán ekkor készültek tengerentúli utra, miután előbb a déljáb is elvándorolt a síkság pereméről. Abban az irányban, melyet a lovak orra mutatott, mintha több tanyaház fehér fala vakított volna a bucsuzkodó napban. Távol, igen távol, a jobbkéz irányából, mintha rengetegerdő nyomta volna le a láthatár legalját. Talán a tolvajosi erdő lehetett az ottan. Üres volt a pusztá, nagyon üres és érezni lehetett, hogy hamarosan hazatakarodik róla minden élet. Téli pihenőre. Először kórok kezdenek majd zörgő táncot rajta, később téli bundát huz magára a Bugac és álomba sülyed minden.

(Folytatjuk).



# Sport

## Hol játszik vasárnap a Jugoszlávia?

### Noviszádon is, Szuboticán is a Jugoszlávia szereplését hirdetik

A beográdi Jugoszlávia vasárnapi programjával kapcsolatosan érdekes bonyodalmak támadtak. Noviszádon hatalmas plakátok hirdetik, hogy a kiváló együttes vasárnap a NAK-nak lesz a vendége, ugyancsak nagy plakátok jelentek meg Szuboticán is, amelyek viszont a Jugoszlávia szuboticiai vendégszereplését hirdetik ugyancsak vasárnapra. A hírlapi közlemények azt írják, hogy mindkét helyen a Jugoszlávia első csapata fog mérkőzni, a közönség pedig törheti a fejét, hogy tulajdonképpen hol is játszik vasárnap a Jugoszlávia?

Kétségtelen, hogy a kiváló beográdi együttes lekötése körül valahol bajok vannak. Ismeretes, hogy vasárnap Beograd válogatott együttese Zagrebban mérkőzik az ottani válogatottal és a beográdi csapatban öt Jugoszlávia-játékos is szerepel. Annyi tehát kétségtelen, hogy a Jugoszlávia teljes első csapata sem Noviszádon, sem pedig Szuboticán nem játszhatik vasárnap. A NAK-nak irásos megegyezés van a birtokában, amelyben a Jugoszlá-

via kötelezi magát, hogy komplett első csapatának azokat a játékosait, akik nem szerepelnek a Zagreb elleni válogatott csapatban, kivétel nélkül a NAK ellen Noviszádon játszó csapatába állítja be.

Mindezekből megállapítható, hogy nyilván a szuboticiai mérkőzés körül lehetnek valamiféle nézeteltérések. Valószínű, hogy a nézeteltérések legkésőbb a mai nap folyamán elintéződnek, de annyi bizonyos, hogy az ilyen tévedéseket az érdekelt egyesületek, legfőképpen a Jugoszlávia jóhírneve érdekében a jövőben el kell kerülni.

Noviszád futballsportjának vasárnapi másik programja a zemuni Spárta—Rádnicski mérkőzés, változatlanul szilárd. A Spárta teljes első csapatával látogat el a Rádnicski pályára, hogy barátságos mérkőzés keretében összemérje erejét a noviszádi Munkások csapatával.

A Jugoszlávia—NAK mérkőzés a NAK pályán, a Spárta—Rádnicski mérkőzés a Rádnicski dunaparti pályáján kerül lejátszásra.

## Kisorsolták a másodosztályu tavaszi bajnoki mérkőzéseket a szuboticiai alszövetségben

### Szuboticán március 22-én, a vidéken pedig április 12-én kezdődik a másodosztályu bajnoki szezon

A szuboticiai alszövetség intézőbizottsága szerdán este sorsolta ki az összes másodosztályu bajnoki mérkőzéseket. A sorsolás a következő:

#### Szuboticiai A. csoport

Március 22-én: Hakoah—Konobár, Rádnicski—Jugoszlávia.

Március 29-én: Hajduk—Bunjevac, Konobár—Jugoszlávia.

Április 12-én: Hajduk—Rádnicski, Jugoszlávia—Hakoah, Tank—Konobár.

Április 26-án: Szloboda—Hajduk, Konobár—Rádnicski, Tank—Bunjevac.

Május 3-án: Hajduk—Tank, Szloboda—Rádnicski, Bunjevac—Hakoah.

Május 10-én: Jugoszlávia—Tank, Hakoah—Szloboda.

Május 17-én: Szloboda—Tank, Hakoah—Rádnicski, Bunjevac—Konobár.

Május 31-én: Szloboda—Konobár, Jugoszlávia—Bunjevac, Hakoah—Hajduk.

Junius 7-én: Bunjevac—Szloboda, Konobár—Hajduk, Rádnicski—Tank.

Junius 21-én: Bunjevac—Rádnicski, Tank—Hakoah, Jugoszlávia—Hajduk.

Junius 28-án: Jugoszlávia—Szloboda.

#### Tiszamezői B. csoport

Április 12-én: Sztarakanizsai AK—Adai Plava Zvezda, Moli Szoko—Bacskogradistei AK.

Április 26-án: Moli Szoko—Adai Plava Zvezda, Sztarakanizsai AK—Bacskogradistei AK.

Május 3-án: Sztaribecsei Rádnicski—Moli Szoko, Adai Plava Zvezda—Bacskogradistei AK.

Május 10-én: Sztaribecsei Rádnicski—Sztarakanizsai AK.

Május 17-én: Sztaribecsei Rádnicski—Bacskogradistei AK, Moli Szoko—Sztarakanizsai AK.

Május 31-én: Adai Plava Zvezda—Sztaribecsei Rádnicski.

#### Dunai C. csoport

Április 12-én: Crvenkai SK—Bezdáni SU, Sztaramoravicai AK—Monostori Gradjanszki, Szombori Rádnicski—Bajmoki AK.

Április 26-án: Bezdáni SU—Pacsiri SK, Sztaramoravicai AK—Crvenkai SK, Bácskimonostori Gradjanszki—Szombori Rádnicski.

Május 3-án: Bajmoki AK—Pacsiri SK, Szom-

bori Rádnicski—Crvenkai SK, Bezdáni SK—Sztaramoravicai AK.

Május 10-én: Monostori Gradjanszki—Bezdáni SK, Sztaramoravicai AK—Pacsiri SK, Crvenkai SK—Bajmoki AK.

Május 17-én: Crvenkai SK—Pacsiri SK, Bajmoki AK—Bezdáni SK, Szombori Rádnicski—Sztaramoravicai AK.

Május 31-én: Szombori Rádnicski—Bezdáni SU, Bácskimonostori Gradjanszki—Pacsiri SK, Bajmoki AK—Sztaramoravicai AK.

Junius 7-én: Szombori Rádnicski—Pacsiri SK, Monostori Gradjanszki—Bajmoki AK.

Junius 21-én: Crvenkai SK—Monostori Gradjanszki.

#### Közép D. csoport

Április 12-én: Kulai Hajduk—Csantaviri AK, Feketicsei SK—Torzsai AND.

Április 26-án: Topolai Jugoszlávia—Kulai Rádnicski, Kulai Hajduk—Feketicsei SK.

Május 3-án: Topolai Jugoszlávia—Torzsai AND, Kulai Rádnicski—Feketicsei SK.

Május 10-én: Feketicsei SK—Csantaviri AK, Kulai Hajduk—Torzsai AND.

Május 17-én: Csantaviri AK—Kulai Rádnicski, Feketicsei SK—Topolai Jugoszlávia.

Május 31-én: Csantaviri AK—Topolai Jugoszlávia, Torzsai AND—Kulai Rádnicski.

Junius 7-én: Torzsai AND—Csantaviri AK, Kulai Hajduk—Topolai Jugoszlávia.

Junius 21-én: Kulai Hajduk—Kulai Rádnicski.

Az összes mérkőzésen az elsőnek feltüntetett csapatok a pályaválasztók.

### Ujra kell játszani a Szentai AC—VSC őszi bajnoki mérkőzését

A Vrbászi Sport Klub, mint ismeretes az őszi szezonnal elvált a Szentai AK-kal Szentán lejátszott bajnoki mérkőzése ellen, amelyet a Szentai AK 11:0 arányban megsemmisítő fölényrel nyert meg. A Vrbászi SK azon a címen óvta meg a mérkőzést, hogy Boros bíró jogtalanul állította ki négy játékosát és így a szentai csapat meg nem érdemelten jutott hozzá a nagy gólarányú győzelemhez.

A szuboticiai alszövetség intézőbizottsága annak idején elutasította az óvást, míg a vrbászi csapat

felebbezéssel élt az alszövetség igazgatótanácsához, amely megsemmisítette az intézőbizottság határozatát és elrendelte, hogy újra le kell játszani a mérkőzést. Az igazgatótanács határozata ellen, viszont a Szentai AK élt felebbezéssel és így az ügy végső fokon a JNSz igazgatótanácsához került.

A főszövetség igazgatótanácsa a legutóbb megtartott ülésén tárgyalta az óvást és jóváhagyta a szuboticiai alszövetség igazgatótanácsának a határozatát, mely szerint elrendelte, hogy újra le kell játszani a mérkőzést.

A szuboticiai alszövetség intézőbizottsága a legközelebbi ülésén fogja meghatározni a mérkőzés időpontját.

### Február 20-i kezdettel feltétlenül megtartják az elhalasztott bohinjei nemzetközi siversenyeket

A versenyek négy napig tartanak

A Fruska Gora turistatársaság közlése szerint a bohinjei téli versenyeket, amelyeket február elején kellett volna megtartani, de a kedvezőtlen időjárás miatt elhalasztották, február 20 és 24 között végleg és feltétlenül megtartják. A versenyek programja a következő: huszadikán: a vendégek fogadása, orvosi vizsgálat, sorsolás, huszonegyedikén: 18 kilométeres vonalon kombinált verseny, este bankett. Huszonkettedikén: ugróverseny. Huszonharmadikán: harminc kilométeres verseny, a díjak kiosztása a Szv. Janez hotelben. Huszonnegyedikén: kirándulások.

A korcsolyaversenyek kiesnek a programból. A versenyekre Csehszlovákia, Lengyelország, Németország, Ausztria, Norvégia és Franciaország küldötteit várják. Amennyiben az időjárás ismét megenyhülne s a mostani legszebb téli napokat elrontaná, akkor a versenyeket a magasabban fekvő részekben fogják megtartani. A nagy és modern bohinjei ugrópályát kedvezőtlen idő esetén mesterségesen fogják fenntartani. A bohinjei nemzetközi verseny iránt, amely az első ilyenemű verseny az országban, úgy belföldön, mint külföldön nagy érdeklődés nyilvánul meg. A verseny résztvevői és látogatói a vasutakon feláru menetdíjat fizetnek. Közelebbi felvilágosításokat a Putnik menetjegyiroda ad.

Ma este box-tréning a noviszádi Rádnicskiban. A noviszádi Rádnicski box-szakosztálya ma, pénteken este 7 órakor nagy tréninget tart a Rádnicski pálya tornacsarnokában.

A futballbíródíjak a noviszádi alszövetség területén. A szövetségi bírók noviszádi osztályának legutóbbi értekezletén az igazgatótanács úgy döntött, hogy ezentúl az alszövetség területén azok a bíródíjak lesznek érvényben, amelyeket a JNSz nemrég megjelent új szabálykönyve megállapít. E szerint nemzetközi mérkőzés bíródíja 100 dinár, ebből 70 dinár a bíróról, 20 a bizottságé, 10 a Testületé. Városközi és elsőosztályu bajnoki mérkőzések bíródíja 80 dinár (50—20—10), az összes többi mérkőzés díja 40 dinár (30—5—5). Ha a bíró a lakóhelyén kívül, vidéken vezet mérkőzést, a fentebb részletezett díjakon kívül a gyorsvonat másodosztályu vasuti jegy árát kapja, azonkívül minden megkezdett 12 óra után 100 dinár napidíjat. A napidíj idejébe a bírónak lakóhelyéről való elindulása, illetve visszaérkezése számít, a mérkőzés előtt, illetve után közlekedő legközelebbi vonattal. Amennyiben a bíró nem vonaton, hanem taxiauton, kocsin, vagy más közlekedési alkalmas módon utazik a mérkőzés színhelyére, többet nem számíthat fel, mint amennyi a gyorsvonat második osztályu jegy ára, napidíjat pedig csupán annyi idő után, amennyit tényleg távol töltött, nem pedig annyit, amennyit a vonattal megtett uton eltelt volna.

A szuboticiai kereskedők TANK sportklubjának évi közgyűlése. A szuboticiai kereskedők TANK sportklubja február 22-én délután három órakor tartja évi rendes közgyűlést a National szállóban levő saját helyiségében. A közgyűlés tárgysorozata: Elnöki beszámoló. A jegyzőkönyv hitelesítése. Pénztári jelentés. A régi vezetőség felmentése és az új vezetőség megválasztása. Egyéb indítványok.

Két új sportegyesület Szuboticán. A napokban két új sportegyesület nyújtotta be a szuboticiai rendőrséghez alapszabályát jóváhagyás végett, a JSK Borac és a Mechanicsár SK. A szuboticiai rendőrség ma továbbította az alapszabályokat a belügyminisztériumba. Az alapszabályok jóváhagyása után a két egyesület megkezdi működését és már a tavaszi szezonban játszhat barátságos mérkőzéseket, az őszi fordulóban pedig már bajnoki mérkőzéseket is játszhat.

